

* Некоторая информация, приведенная в настоящем руководстве, может не соответствовать Вашему телефону, поскольку зависит от установленного программного обеспечения и/или Вашего оператора сотовой связи. Дизайн, спецификации и другие данные могут изменяться без предварительного уведомления.

SAMSUNG ELECTRONICS



АЯ 46



World Wide Web
<http://www.samsungmobile.com>

Printed in Korea
Code No.: GH68-07743A
Russian. 10/2005. Rev.1.0



SGH-X200
Руководство
пользователя





Важная информация по технике безопасности



Нарушение этих правил может привести к опасным ситуациям или преследоваться по закону.

Безопасность дорожного движения

Не пользуйтесь мобильным телефоном за рулем движущегося автомобиля. Остановите автомобиль, чтобы поговорить по телефону.

Выключайте телефон на автозаправочных станциях

Не пользуйтесь телефоном на автозаправочных станциях (станциях техобслуживания), а также вблизи топливных или химических емкостей.

Выключайте телефон в самолете

Мобильные телефоны являются источником радиопомех. Их использование в самолетах противозаконно и опасно.

Выключайте телефон рядом с любым медицинским оборудованием

В больницах и в других медицинских учреждениях может применяться оборудование, чувствительное к внешнему радиочастотному излучению. Строго соблюдайте все установленные правила и инструкции.



Радиопомехи

Все мобильные телефоны подвержены воздействию радиопомех, ухудшающих качество связи.

Соблюдайте требования нормативных актов, ограничивающих использование телефонов

Соблюдайте все предписания, действующие в той или иной стране или области, и обязательно выключайте телефон везде, где его использование запрещено, может вызывать помехи или создает угрозу безопасности.

Водонепроницаемость

Телефон не является водонепроницаемым. Оберегайте его от воздействия влаги.

Разумное использование

Во время разговора радиотелефон должен находиться в обычном положении (рядом с ухом). Избегайте прикосновения к антенне при включенном телефоне.

Экстренные вызовы

Введите местный номер службы экстренной помощи и нажмите клавишу .

Храните телефон в недоступном для детей месте

Храните телефон, а также все его компоненты и принадлежности в недоступном для детей месте.

Аксессуары и аккумуляторы

Применяйте только аксессуары и аккумуляторы, рекомендованные компанией Samsung. Использование любых принадлежностей, отличных от рекомендованных, может привести к поломке телефона и представлять угрозу безопасности.



- Использование аккумулятора неверного типа может вызвать взрыв.
- Утилизируйте использованные аккумуляторы в соответствии с законодательством.

Квалифицированное обслуживание

Доверяйте ремонт телефона только квалифицированному персоналу.

Более подробную информацию по технике безопасности см. в «Охрана здоровья и техника безопасности» на стр. 64.

О данном руководстве

Данное руководство пользователя содержит краткие сведения об использовании телефона. Для быстрого ознакомления с телефоном обращайтесь к разделам «Начало работы» и «Дополнительные возможности телефона».

В данном руководстве используются следующие обозначения:



Необходимо внимательно изучить следующие далее сведения о безопасности и функциях телефона.

► Дополнительную информацию можно получить на указанной странице.

→ Воспользуйтесь клавишами управления, чтобы перейти к указанной опции, и выберите ее.

[] Обозначает клавишу на телефоне. Например [OK/✓]

< > Обозначает программную клавишу, функция которой отображается на экране телефона. Например <Меню>.

• Три рабочих диапазона

Можно пользоваться телефоном в сетях GSM по всему миру в любом из диапазонов 900, 1800 или 1900 МГц.

Специальные функции телефона

• Простота в использовании, компактность и встроенная антенна

Современная технология внутренних антенн Samsung позволяет достичь наилучшего качества связи без использования громоздкой внешней антенны.



• ИК-порт

Отправляйте и получайте записи телефонной книги через инфракрасный порт.



• Веб-браузер

Беспроводной доступ к Интернету для получения последней информации и разнообразного мультимедийного содержимого.



• Java

Запускайте встроенные и загружайте новые игры, созданные по технологии Java™.



• Телефонная книга

Хранение домашних, рабочих и мобильных телефонных номеров.

• Мультимедийные сообщения (MMS)

Отправка и получение MMS сообщений, содержащих текст, изображения и звукозаписи.



• Календарь и список задач

Отслеживание расписаний и задач на день и на месяц.



• Будильник

Использование телефона как будильника, который будит вас по утрам и напоминает о предстоящих событиях.



• Калькулятор

Выполнение простых вычислений и пересчета денежных сумм из одной валюты в другую.



• Диктофон

Запись напоминаний, разговоров и звуков.

Содержание

Комплектация 6

Убедитесь в наличии каждого компонента

Телефон 6

Расположение кнопок и элементов

Начало работы 7

Первые шаги при работе с телефоном

Установка и зарядка телефона 7

Включение и выключение телефона 8

Клавиши и дисплей 9

Вызов функций меню 11

Индивидуальная настройка телефона 12

Вызовы и ответы на вызовы 14

Дополнительные возможности телефона 14

Игры, Интернет, сообщения и другие специальные функции

Игры 14

Просмотр Интернета 15

Использование телефонной книги 16

Отправка сообщений 17

Просмотр сообщений 18

Ввод текста 20

Алфавитный режим, режим T9, режим ввода цифр и режим ввода символов

Функции вызова 23

Дополнительные функции вызова

Функции меню 29

Описание всех пунктов меню

Устранение неполадок 62

Помощь и часто задаваемые вопросы

Охрана здоровья и техника безопасности 64

Алфавитный указатель 74

Обзор функций меню

Для перехода в режим меню из режима ожидания нажмите программную клавишу <Меню>.

1 SIM AT	► стр. 29	4 Настройки звука	► стр. 34	7 Органайзер	► стр. 49	9 Настройки телефона	► стр. 57
2 Журнал звонков	► стр. 29	1 Звук звонка	► стр. 34	1 Будильник	► стр. 49	1 Включить ИК-порт	► стр. 57
1 Пропущенные	► стр. 29	2 Громкость звонка	► стр. 34	2 Календарь	► стр. 50	2 Мои настройки	► стр. 58
2 Входящие	► стр. 30	3 Тип сигнала	► стр. 34	3 Время и дата	► стр. 51	3 Приветственное сообщение	► стр. 59
3 Исходящие	► стр. 30	4 Звук клавиатуры	► стр. 35	4 Калькулятор	► стр. 51	4 Свой номер	► стр. 59
4 Удалить все	► стр. 30	5 Звук сообщений	► стр. 35	5 Список дел	► стр. 51	5 Язык	► стр. 60
5 Продолжительность	► стр. 30	6 Сигналы при вызове	► стр. 35	6 Голос. напоминания	► стр. 52	6 Безопасность	► стр. 60
6 Стоимость*	► стр. 30	7 Звук крышки	► стр. 35	7 Конвертер валют	► стр. 53	7 Дополнительные настройки	► стр. 61
3 Услуги сети	► стр. 31	8 Вкл/Выкл питания	► стр. 35	8 Телефонная книга	► стр. 53	8 Быстрый доступ	► стр. 62
1 Переадресация	► стр. 31	9 Дополнительные звуки	► стр. 35	1 Найти	► стр. 53	9 Сброс настроек	► стр. 62
2 Запреты вызовов	► стр. 32	5 Сообщения	► стр. 36	2 Новая запись	► стр. 54		
3 Ожидание вызова	► стр. 33	1 SMS сообщения	► стр. 36	3 Найти группу	► стр. 55		
4 Выбор сети	► стр. 33	2 MMS сообщения	► стр. 40	4 Правка группы	► стр. 55		
5 Идентификатор абонента	► стр. 33	3 Push сообщения	► стр. 44	5 Быстрый набор	► стр. 55		
6 Закрытая группа абонентов	► стр. 33	6 WAP и игры	► стр. 45	6 Удалить все	► стр. 56		
7 Выбор диапазона	► стр. 34	1 WAP браузер	► стр. 45	7 Состояние памяти	► стр. 56		
		2 Игры	► стр. 47	8 SDN*	► стр. 56		
		3 Звуки	► стр. 48				
		4 Картинки	► стр. 48				
		5 Удалить все	► стр. 48				
		6 Состояние памяти	► стр. 49				

* Отображается только в том случае, если поддерживается SIM-картой.

Комплектация

Убедитесь в наличии каждого компонента



Телефон



Зарядное устройство



Аккумулятор



Руководство пользователя

Приобрести дополнительные аксессуары можно у местных дилеров компании Samsung.

☒ Комплект поставки телефона и дополнительные аксессуары у дилеров компании Samsung в разных странах или для различных операторов мобильной связи могут различаться.

Телефон

Расположение кнопок и элементов



Начало работы

Первые шаги при работе с телефоном

Информация на SIM-карте

При подписке на услуги сети сотовой связи вы получаете SIM-карту (Subscriber Identity Module) с такими данными об абоненте, как персональный идентификационный номер (PIN-код) и список доступных дополнительных услуг.

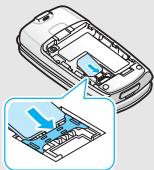
Установка и зарядка телефона

- 1** Снимите крышку отсека для аккумулятора.



- ☒ Если телефон уже включен, сначала выключите его, удерживая клавишу [⏻].

- 2** Вставьте SIM-карту.



- ☒ Убедитесь в том, что позолоченные контакты на лицевой стороне карты направлены внутрь телефона.

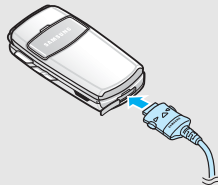
- 3** Установите аккумулятор.



- 4** Закройте крышку отсека для аккумулятора.



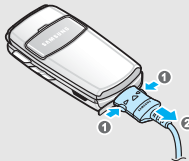
- 5** Подсоедините зарядное устройство к телефону.



- 6** Подключите зарядное устройство к стандартной розетке сети переменного тока.

- 7** После завершения зарядки телефона (прекращает мигать значок аккумулятора) отсоедините адаптер от электрической розетки.

- 8** Отсоедините зарядное устройство от телефона.



Индикатор аккумулятора

Когда аккумулятор разряжен:

- подается предупредительный звуковой сигнал;
- на дисплей выводится сообщение о разрядке;
- мигает значок разряженного аккумулятора

Когда аккумулятор полностью разряжен, телефон автоматически выключается. Перезарядите аккумулятор.

Включение и выключение телефона

Включение

Не включайте телефон в местах, где использование мобильных телефонов запрещено.

1. Откройте телефон.
2. Чтобы включить телефон, нажмите и удерживайте клавишу
3. При необходимости введите PIN-код и нажмите программную клавишу **<Да>**.

Выключение

1. Откройте телефон.
2. Нажмите и удерживайте клавишу .

Клавиши и дисплей

Клавиши



Выполнение функции, указанной в нижней строке дисплея.



В режиме ожидания обеспечивают непосредственный доступ к наиболее часто используемым пунктам меню. ► стр. 62
В режиме меню служат для перемещения по меню.



В режиме ожидания используется для запуска веб-браузера.
В режиме меню служит для выбора выделенного пункта меню или для подтверждения ввода.



Служит для отправки вызова или ответа на вызов.
В режиме ожидания служит для извлечения из памяти номеров последних исходящих, пропущенных или входящих вызовов.



Удаление символов в поле ввода.
В режиме меню служит для возврата на предыдущий уровень меню.



Завершение вызова
Нажмите и удерживайте клавишу для включения или выключения телефона.
В режиме меню служит для отмены ввода и возврата телефона в режим ожидания.



Ввод цифр, букв и некоторых специальных символов.
Для доступа к голосовой почте в режиме ожидания удерживайте клавишу [1]. Для ввода префикса международного вызова нажмите и удерживайте клавишу [0].



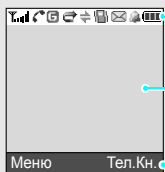
Ввод специальных символов.
Удерживайте клавишу [#] нажатой для включения или отключения режима «Без звука». Нажмите и удерживайте клавишу [*], чтобы ввести паузу между цифрами.



Регулировка громкости телефона.
В режиме ожидания служит для регулировки громкости тональных сигналов клавиатуры.

Дисплей

Внешний вид



Значки

Отображение различных значков.

Текст и графика

Отображение сообщений, инструкций и информации, вводимой пользователем.

Индикаторы функций программных клавиш

Отображение текущих функций, назначенных двум программным клавишам.

Значки

-  Мощность принимаемого сигнала
-  Выполняется вызов
-  Телефон вне зоны предоставления услуг; прием и отправка вызовов невозможны
-  Сеть GPRS

Значки

(продолжение)

-  Роуминг
-  Включена переадресация вызовов
▶ стр. 31
-  Работает ИК-порт ▶ стр. 57
-  Включен беззвучный режим или задан вибровывоз
▶ стр. 13, стр. 34
-  Включен режим без звука
▶ стр. 26
-  Новое SMS сообщение
-  Новое сообщение голосовой почты
-  Новое MMS сообщение
-  Установлен будильник
-  Уровень заряда аккумулятора

Вызов функций меню

Использование программных клавиш

Назначение программных клавиш зависит от используемой функции. Текущее назначение отображается в нижней строке дисплея.



Для перехода в режим меню нажмите левую программную клавишу.

Для открытия меню **Телефонная книга** нажмите правую программную клавишу.

Выбор опций

1. Нажмите соответствующую программную клавишу.
2. Для перехода к предыдущей или к следующей опции нажимайте клавиши управления.
3. Для подтверждения выбора отображаемой функции или выделенной опции нажмите программную клавишу **<Выбрать>**, **<Да>** или [OK/↵].
4. Для выхода воспользуйтесь одним из следующих способов.
 - Нажмите программную клавишу <↶> или клавишу [C] для перехода на один уровень вверх.
 - Для возврата в режим ожидания нажмите клавишу [⏏].

Быстрый доступ

Нажмите цифровую клавишу, соответствующую нужной опции.

Индивидуальная настройка телефона

Язык меню

1. В режиме ожидания нажмите программную клавишу **<Меню>** и выберите **Настройки телефона** → **Язык**.
2. Выберите язык.

Мелодия и громкость звонка при вызове

1. В режиме ожидания нажмите программную клавишу **<Меню>** и выберите **Настройки звука** → **Звук звонка**.
2. Выберите звонок.
3. Выберите **Громкость звонка**.
4. Установите желаемый уровень громкости.
5. Нажмите программную клавишу **<Да>**.

Фоновое изображение в режиме ожидания

Можно установить для экрана фоновый рисунок, отображаемый в режиме ожидания.

1. В режиме ожидания нажмите программную клавишу **<Меню>** и выберите **Настройки телефона** → **Мои настройки** → **Обои** → **Список обоев**.
2. Выберите нужное изображение.
3. Нажмите программную клавишу **<Выбрать>**.

Быстрый доступ к меню

Управляющие клавиши можно назначить в качестве клавиш быстрого доступа к наиболее часто используемым пунктам меню.

1. В режиме ожидания нажмите программную клавишу **<Меню>** и выберите **Настройки телефона** → **Быстрый доступ**.
2. Выберите клавишу.
3. Выберите меню, которое требуется назначить этой клавише.

Режим без звука

Чтобы не беспокоить окружающих звуковыми сигналами, можно переключить телефон в режим без звука.

В режиме ожидания нажмите и удерживайте клавишу **[#]**.

Блокировка телефона

Телефон можно защитить от несанкционированного использования с помощью пароля. При включении телефон будет запрашивать пароль.

1. В режиме ожидания нажмите программную клавишу **<Меню>** и выберите **Настройки телефона** → **Безопасность** → **Изменить пароль**.
2. Введите пароль по умолчанию **00000000** и нажмите программную клавишу **<Да>**.
3. Введите новый пароль длиной от 4 до 8 цифр и нажмите программную клавишу **<Да>**.
4. Еще раз введите новый пароль и нажмите программную клавишу **<Да>**.
5. Выделите пункт **Блокировка телефона**.

Блокировка телефона (продолжение)

6. Выберите вариант **Включено**.
7. Введите пароль и нажмите программную клавишу **<Да>**.

Вызовы и ответы на вызовы

Отправка вызова

1. Введите код зоны и номер телефона.
2. Нажмите клавишу [↵].
3. Для завершения вызова нажмите клавишу [📞].

Ответ на вызов

1. Когда телефон звонит, нажмите клавишу [↵].
2. Для завершения вызова нажмите клавишу [📞].

Регулировка громкости во время вызова

Нажимайте клавиши [▲/▼].

Дополнительные возможности телефона

Игры, Интернет, сообщения и другие специальные функции

Игры

Запуск игры

1. В режиме ожидания нажмите клавишу **<Меню>** и выберите **WAP и игры** → **Игры** → название игры.
2. Выберите пункт **START GAME**.
3. Выберите режим игры или нажмите любую клавишу, чтобы начать игру.

Игра BubbleSmile

1. Для перемещения указателя используйте клавиши управления.
2. Нажимая клавиши [1] или [3], составьте горизонтальную или вертикальную линию из трех одинаковых пузырьков.

Игра Fun2Link

1. С помощью клавиш управления выберите место соединения труб.
2. Нажмите клавишу [ок/↵], чтобы вставить трубу.
3. Добавляйте трубы, пока трубопровод не будет построен.

Просмотр Интернета

Встроенный веб-браузер обеспечивает беспроводной доступ к Интернету, различным службам и данным, а также позволяет загружать файлы.

Запуск веб-браузера

В режиме ожидания нажмите клавишу [ок/↵].

Просмотр веб-страниц

- Для прокрутки элементов в браузере пользуйтесь клавишами [Вверх] или [Вниз].
- Чтобы выбрать элемент, нажмите клавишу [ок/↵].
- Чтобы вернуться к предыдущей странице, нажмите клавишу [C].
- Для перехода к пунктам меню браузера нажмите и удерживайте клавишу [✱].

Использование телефонной книги

Добавление записи

В память телефона

1. В режиме ожидания введите номер телефона и нажмите программную клавишу **<Сохран.>**.
2. Выберите тип номера.
3. Выберите пункт **Телефон**.
4. Введите имя и нажмите **<Да>**.
5. Чтобы сохранить запись, нажмите программную клавишу **<Да>**.

В память SIM-карты

1. В режиме ожидания введите номер телефона и нажмите программную клавишу **<Сохран.>**.
2. Выберите тип номера.

3. Выберите вариант **SIM**.
4. Введите имя и нажмите **<Да>**.
5. Чтобы сохранить запись, нажмите программную клавишу **<Да>**.

Поиск записи

1. В режиме ожидания нажмите программную клавишу **<Тел.Кн.>** и выберите пункт **Найти**.
2. Выберите запись.
3. Выберите номер и нажмите клавишу [**↵**] для набора номера или программную клавишу **<Опции>** для доступа к опциям.

Отправка сообщений

Отправка текстового сообщения (SMS)

1. В режиме ожидания нажмите программную клавишу **<Меню>** и выберите **Сообщения → SMS сообщения → Создать**.
2. Введите текст сообщения.
3. Нажмите программную клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Сохранить и отправить** или **Только отправить**.
4. При выборе пункта **Сохранить и отправить** укажите область памяти.
5. Введите номер получателя и нажмите программную клавишу **<Да>**.

Отправка мультимедийного сообщения (MMS)

1. В режиме ожидания нажмите программную клавишу **<Меню>** и выберите **Сообщения → MMS сообщения → Создать**.
2. Введите тему сообщения и нажмите программную клавишу **<Да>**.
3. Выберите **Добавить сюда** и введите содержимое сообщения.
4. После выполнения всех нужных действий нажмите программную клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Отправить**.
5. Выберите тип получателя.
6. Выберите один из вариантов: **Номер телефона**, **E-mail адрес** или **Телефонная книга**.

Отправка мультимедийного сообщения (MMS)

(продолжение)

7. Введите номер или адрес получателя, или выберите данные из телефонной книги и нажмите **<Да>**.
8. Чтобы добавить других получателей, выберите **Добав. получателя** и повторите вышеуказанные действия, начиная с шага 6.
9. Чтобы добавить получателей других типов, нажмите **<S>** и повторите вышеуказанные действия, начиная с шага 5.
10. Завершив операцию, выберите параметр **Отправить**.

Просмотр сообщений

Просмотр SMS сообщения

При поступлении уведомления

1. Нажмите программную клавишу **<Просмотр>**.
2. Выберите сообщение в папке «Входящие».

Из папки «Входящие»

1. В режиме ожидания нажмите программную клавишу **<Меню>** и выберите **Сообщения → SMS сообщения → Входящие**.
2. Выберите сообщение.

Просмотр MMS сообщения

При поступлении уведомления

1. Нажмите программную клавишу **<Просмотр>**.
2. Нажмите программную клавишу **<Параметры>** и выберите пункт **Извлечь**.
3. Выберите сообщение в папке «Входящие».

Из папки «Входящие»

1. В режиме ожидания нажмите программную клавишу **<Меню>** и выберите **Сообщения → MMS сообщения → Входящие**.
2. Выберите сообщение.

Ввод текста

Алфавитный режим, режим T9, режим ввода цифр и режим ввода символов

Текст для определенных функций, таких как обмен сообщениями, телефонная книга или органайзер, можно вводить в алфавитном режиме, в режиме T9, а также в режимах ввода цифр и символов.

Изменение режима ввода текста

Когда курсор находится в текстовом поле, отображается индикатор режима ввода текста.



Чтобы изменить режим ввода, нажмите правую программную клавишу и выберите один из следующих режимов.

-  . Алфавитный режим.
-  . Режим T9.
-  . Режим ввода цифр.
-  . Ничего. Режим ввода символов.

Алфавитный режим

Нажимайте соответствующую клавишу, пока нужный символ не появится на экране.

Пробел	Символы в порядке их отображения	
	Верхний регистр	Нижний регистр
1	. , - ? ! @ : () / 1 _	
2	А Б В Г 2	а б в г 2
3	Д Е Ж З 3	д е ж з 3
4	И Й К Л 4	и й к л 4
5	М Н О П 5	м н о п 5
6	Р С Т У 6	р с т у 6
7	Ф Х Ц Ч 7	ф х ц ч 7
8	Ш Щ Ъ Ы 8	ш щ ъ ы 8
9	Ь Э Ю Я 9	ь э ю я 9
0	Клавиша + = < > € £ \$ % & ¥ ¤ 0	

Советы по использованию алфавитного режима

- Если требуется ввести одну букву дважды или ввести другую букву при помощи той же клавиши, дождитесь автоматического перемещения курсора вправо или нажмите клавишу [Вправо]. Затем введите следующую букву.
- Для вставки пробела нажмите клавишу [#].
- Чтобы изменить регистр, нажмите клавишу [*].
Имеется три режима: первая прописная буква (**Ab**), фиксация верхнего регистра (**AB**) и нижний регистр (**ab**).
- Для перемещения курсора используйте клавиши управления.
- Для удаления символов по одному нажимайте клавишу [C]. Для удаления всего текста нажмите и удерживайте клавишу [C].
- В комплектации телефона для некоторых стран режим ввода для соответствующего языка может включаться путем нажатия и удержания клавиши [*].

Режим T9

Интеллектуальный режим ввода текста T9 позволяет ввести символ одним нажатием клавиши.

Ввод слова в режиме T9

1. Слово набирается клавишами [2] — [9]. Для ввода буквы нажимайте соответствующую клавишу только один раз.
Например, нажмите клавиши [5], [2], [6], [2] и [3] для ввода слова *Образ* в режиме T9.
В режиме T9 слово предугадывается при наборе и может изменяться при нажатии каждой следующей клавиши.
2. Прежде чем заменять или удалять набранные символы, введите слово полностью.
3. При появлении правильного слова переходите к шагу 4. В противном случае нажимайте клавишу [0] для отображения других вариантов слова, соответствующих нажатым клавишам.
Например, словам *ГОД* и *ВОЗ* соответствует одинаковая последовательность клавиш [2], [5] и [3].

4. Чтобы вставить пробел, нажмите клавишу [#] и начинайте вводить следующее слово.

Советы по использованию режима T9

- Для автоматического ввода точек или апострофов нажимайте клавишу [1].
- Чтобы изменить регистр, нажмите клавишу [*].
Имеется три режима: первая прописная буква (**Ab**), фиксация верхнего регистра (**BB**) и нижний регистр (**ab**).
- Перемещение курсора выполняется клавишами [Влево] и [Вправо].
- Для удаления символов по одному нажимайте клавишу [C]. Для удаления всего текста нажмите и удерживайте клавишу [C].

Добавление новых слов в словарь T9

Для некоторых языков эта функция не поддерживается.

1. Введите слово, которое требуется добавить.
2. Для отображения других вариантов слова, соответствующих нажатым клавишам, нажимайте клавишу [0]. Если других вариантов нет, в нижней строке дисплея отображается пункт **Добав.**

3. Нажмите программную клавишу **<Добав.>**.
4. Введите нужное слово в алфавитном режиме и нажмите **<Да>**.

Режим ввода цифр

Этот режим позволяет вводить цифры.

Нажимайте клавиши, соответствующие цифрам, которые требуется ввести.

Режим ввода символов

Этот режим позволяет вводить символы.

Действие	Клавиши
Отображение дополнительных символов	[Вверх] или [Вниз].
Выбор символа	Соответствующая цифровая клавиша.
Удаление символов	[C].
Вставка символов	Программная клавиша <Да> .

Функции вызова

Дополнительные функции вызова

Отправка вызова

1. В режиме ожидания введите код зоны и телефонный номер.
2. Нажмите клавишу [↵].

- ☑ • Чтобы удалить последнюю цифру, нажмите клавишу [C]; чтобы удалить с дисплея всю запись, нажмите и удерживайте ее. Можно переместить курсор для изменения неправильно набранной цифры.
- Нажмите и удерживайте клавишу [✱], чтобы сделать паузу между набором цифр.

Международные вызовы

1. В режиме ожидания нажмите и удерживайте клавишу [0]. Появится символ +.
2. Введите код страны, код зоны и телефонный номер, а затем нажмите клавишу [↵].

Повторный набор номеров

1. В режиме ожидания нажмите клавишу [↵] для отображения списка последних номеров.
2. Прокрутите список до нужного номера и нажмите клавишу [↵].

Вызов из телефонной книги

Для набора номера, хранящегося в телефонной книге, можно выбрать его в телефонной книге. ► стр. 53

Наиболее часто используемые номера можно назначить цифровым клавишам с помощью функции быстрого набора. ► стр. 55

Набор номера из памяти телефона

1. В режиме ожидания нажмите и удерживайте клавишу [0]. Отобразится символ «+».
2. Введите номер ячейки, в которой записан нужный телефонный номер, и нажмите клавишу [#].
3. Нажмите клавишу [Вверх] или [Вниз], чтобы перейти к другим номерам.
4. Для набора выбранного номера нажмите программную клавишу <Вызов> или клавишу [↵].

Набор номеров с SIM-карты

1. В режиме ожидания введите номер ячейки нужного телефонного номера и нажмите клавишу [#].
2. Нажмите клавишу [Вверх] или [Вниз], чтобы перейти к другим номерам.
3. Для набора выбранного номера нажмите программную клавишу <Вызов> или клавишу [↵].

Завершение вызова

Закройте телефон или нажмите клавишу [⏏].

Ответ на вызов

При поступлении вызова подается звуковой сигнал, и на дисплее появляется изображение входящего вызова.

Для ответа на вызов нажмите программную клавишу <Принять> или клавишу [↵].

Советы по ответам на вызовы

- Если включен режим **Ответ любой клавишей**, можно нажать для ответа на вызов любую клавишу, кроме [⏏] и программной клавиши <Отказ>. ► стр. 61

- Когда включен пункт **Активная крышка**, достаточно лишь открыть телефон. ► стр. 61
- Чтобы отклонить вызов, нажмите программную клавишу <Отказ> или клавишу [⏏].

Просмотр списка пропущенных вызовов

Если есть пропущенные вызовы, их количество отображается на экране.

1. Нажмите программную клавишу <Просмотр>.
2. При необходимости прокрутите список пропущенных вызовов.
3. Для набора выбранного номера нажмите клавишу [↵].

Использование телефонной гарнитуры

Телефонная гарнитура позволяет отправлять и принимать вызовы, не держа телефон в руках.

Подключите телефонную гарнитуру к разъему на левой стороне телефона.

Кнопка на гарнитуре работает следующим образом:

Действие	Клавиши
Повторить вызов последнего номера.	Дважды нажмите кнопку.
Ответить на вызов.	Нажмите и удерживайте кнопку.
Завершить вызов.	Нажмите и удерживайте кнопку.

Функции в режиме вызова

Во время разговора можно использовать ряд функций.

Регулировка громкости во время вызова

Для регулировки громкости динамика во время вызова пользуйтесь клавишами [▲/▼].

Клавиша [▲] предназначена для увеличения, а клавиша [▼] — для уменьшения уровня громкости.

Режим удержания/извлечения вызова

Для перевода вызова в режим удержания и его извлечения нажимайте программные клавиши <Удерж.> или <Извлечь>.

Отправка второго вызова

Вы можете сделать другой вызов, если сеть поддерживает такую возможность.

1. Нажмите программную клавишу <Удерж.>, чтобы перевести вызов в режим удержания.
2. Отправьте второй вызов обычным способом.
3. Для переключения между вызовами нажимайте программную клавишу <Перекл.>.
4. Чтобы завершить удерживаемый вызов, нажмите программную клавишу <Опции> и выберите пункт **Закончить удержание**.
5. Чтобы завершить текущий вызов, нажмите клавишу [⏏].

Ответ на второй вызов

На входящий вызов можно ответить, если данная услуга поддерживается сетью, и включена функция ожидания вызова. ► стр. 33

1. Для ответа на вызов нажмите клавишу [↶]. Первый вызов автоматически переводится в режим удержания на линии.
2. Для переключения между вызовами нажимайте программную клавишу <Перекл.>.
3. Чтобы завершить удерживаемый вызов, нажмите программную клавишу <Опции> и выберите пункт **Закончить удержание**.
4. Чтобы завершить текущий вызов, нажмите клавишу [↶].

Использование громкой связи

Во время беседы необязательно держать телефон в руках: динамик позволяет находиться на некотором расстоянии от телефона.

Нажмите программную клавишу <Опции> и выберите **Громкая связь Вкл./Громкая связь Выкл.**

Переадресация вызовов

Текущий вызов можно переадресовать вызывающему абоненту, который находится в режиме удержания, если сеть поддерживает такую возможность. Эта функция позволяет двум вызывающим абонентам разговаривать между собой, но вы при этом отключаетесь от вызова.

Нажмите программную клавишу <Опции> и выберите пункт **Перевод вызова**.

Функции меню

Нажмите программную клавишу <Опции> и выберите пункт **Меню**.

Отключение микрофона (Режим «Выкл. звук»)

Микрофон телефона можно временно отключить, чтобы телефонный собеседник не мог вас слышать.

Нажмите программную клавишу <Опции> и выберите пункт **Выкл. звук** или **Вкл. звук**.

Отключение или передача тональных сигналов клавиатуры

Тональные сигналы клавиатуры можно включать и отключать.

Нажмите программную клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Выкл. DTMF** или **Вкл. DTMF**.

- ☒ Для управления автоответчиком или соединения с компьютеризированной телефонной системой необходимо выбрать пункт **Вкл. DTMF**.

Передача последовательности DTMF-кодов

Двухтональный многочастотный набор (DTMF) используется в телефонах для тонового набора номера.

Сигналы DTMF можно отправлять как группу после ввода или извлечения из телефонной книги номера, на который их требуется отправить. Эта функция удобна для ввода пароля или номера счета при работе с автоматизированными системами, например с банковскими службами.

1. После соединения с системой дистанционного обслуживания нажмите программную клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Отправка DTMF**.
2. Введите номер, который нужно передать, и нажмите программную клавишу **<Да>**.

Использование телефонной книги

Меню **Телефонная книга** позволяет находить и сохранять контакты. ► стр. 53

Нажмите программную клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Тел. книга**.

Конференц-связь

Данный режим позволяет проводить собрание или конференцию, в которой могут одновременно участвовать до шести абонентов.

Для использования этой услуги конференц-связь должна поддерживаться оператором мобильной связи.

Организация конференц-связи

1. Вызовите первого участника.
2. Вызовите второго участника. Первый вызов автоматически переводится в режим удержания на линии.
3. Нажмите программную клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Объединить**. Первый участник включается в конференцию.
4. При необходимости вызовите еще одного абонента или ответьте на входящий вызов.
5. Нажмите программную клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Объединить**.
6. Повторите шаги 4 и 5 требуемое число раз.

Конфиденциальный разговор с одним из участников конференции

1. Нажмите клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Разделить**.
2. Выберите имя или номер в списке участников.

3. Выберите **Частный**.

Вы сможете конфиденциально поговорить с этим абонентом, пока другие участники продолжают говорить друг с другом.

4. Чтобы вернуться к многостороннему разговору, нажмите программную клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Объединить**.

Отключение одного участника

1. Нажмите клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Разделить**.
2. Выберите имя или номер в списке участников.
3. Выберите **Удалить**.
Связь с данным участником завершается, но можно продолжать говорить с другими участниками.
4. Для завершения конференции нажмите клавишу [].

Функции меню

Описание всех пунктов меню

SIM AT (меню 1)

Это меню доступно только при использовании карты SIM AT, обеспечивающей дополнительные справочные услуги, такие как новости, погода, спорт, развлечения и средства адресации. Доступность тех или иных услуг зависит от тарифных планов оператора мобильной связи.

Для получения дополнительных сведений см. инструкции к SIM-карте или обратитесь к оператору мобильной связи.

Чтобы открыть это меню, в режиме ожидания нажмите программную клавишу <Меню> и выберите команду **SIM AT**.

Журнал звонков (меню 2)

Это меню позволяет просматривать исходящие, входящие или пропущенные вызовы, продолжительность вызовов и стоимость звонков.

Чтобы открыть это меню, в режиме ожидания нажмите программную клавишу <Меню> и выберите пункт **Журнал звонков**.

Пропущенные (меню 2.1)

В этом меню отображаются последние из входящих вызовов, на которые вы не ответили.

Переход к записи вызова

1. Выберите запись вызова.
2. Нажмите клавишу [Вверх] или [Вниз], чтобы перейти к другой записи вызова.
3. Нажмите клавишу [↖] для набора номера или программную клавишу <Опции> для доступа к функциям записи вызова.

Использование опций записей вызовов

Во время просмотра сведений о вызове программная клавиша **<Опции>** обеспечивает доступ к следующим опциям.

- **Правка номера.** Изменение номера выделенной записи вызова.
- **Удалить.** Удаление выделенной записи вызова.

Входящие (меню 2.2)

В этом меню отображаются последние входящие вызовы.

Исходящие (меню 2.3)

В этом меню отображаются последние исходящие вызовы.

Удалить все (меню 2.4)

Это меню позволяет удалить все записи для каждого типа вызовов.

1. Нажмите клавишу [ок/з], чтобы выбрать типы вызовов для удаления.
2. Нажмите программную клавишу **<Удалить>**.
3. Дважды нажмите **<Да>**, чтобы подтвердить удаление.

Продолжительность (меню 2.5)

Это меню позволяет просмотреть значения счетчиков времени для исходящих и входящих вызовов.

Подлежащая оплате фактическая продолжительность разговоров, учитываемая оператором сети, может отличаться от этих данных.

- **Последнего.** Продолжительность последнего вызова.
- **Исходящих.** Общая продолжительность всех исходящих вызовов.
- **Входящих.** Общая продолжительность всех входящих вызовов.
- **Сброс таймеров.** Сброс счетчиков вызовов. Необходимо ввести пароль телефона.



На заводе-изготовителе устанавливается пароль **00000000**. Этот пароль можно изменить. ► стр. 60

Стоимость (меню 2.6)

Эта сетевая функция позволяет узнать стоимость вызовов. Наличие этого меню зависит от SIM-карты. Это меню не предназначено для сверки с выставляемыми счетами.

- **Последнего.** Стоимость последнего вызова.

- **Общая.** Общая стоимость всех вызовов. Если общая стоимость превышает максимальное значение, указанное в пункте **Задать максимальную**, новые вызовы можно будет сделать только после сброса счетчика.
- **Максимальная.** Максимальная стоимость, указанная в пункте **Задать максимальную**.
- **Сброс счетчиков.** Сброс показателей счетчиков стоимости.
- **Задать максимальную.** Установление максимальной разрешенной стоимости вызовов.
- **Стоимость единицы.** Указание цены на единицу измерения для расчета стоимости вызовов.

Услуги сети *(меню 3)*

Это меню предназначено для доступа к услугам сети. При необходимости проверить наличие услуг и подписку на них обращайтесь к оператору мобильной связи.

Для перехода к этому меню в режиме ожидания нажмите клавишу <Меню> и выберите пункт **Услуги сети**.

Переадресация *(меню 3.1)*

Эта услуга сети обеспечивает переадресацию входящих вызовов на номер, заданный пользователем.

1. Выберите способ переадресации вызовов.
 - **Всегда.** Переадресация всех вызовов.
 - **Если занят.** Переадресация вызова в случае, если вы отвечаете на другой вызов.
 - **Если не отвечает.** Переадресация вызовов, на которые вы не отвечаете.
 - **Если недоступен.** Переадресация вызовов в случае, если телефон находится вне зоны охвата оператора мобильной связи или выключен.
 - **Отменить все.** Отмена всех вариантов переадресации.

2. Выберите тип вызовов, подлежащих переадресации.
3. Чтобы включить переадресацию, нажмите клавишу **<Актив.>**.

В противном случае нажмите клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Удалить**.

4. Введите номер, на который требуется переадресовывать вызовы, и нажмите программную клавишу **<Да>**.
5. Если выбран вариант **Если не отвечает**, выберите время ожидания перед переадресацией вызова и нажмите клавишу **<Выбрать>**.

Запреты вызовов (меню 3.2)

Эта сетевая услуга позволяет запретить вызовы определенных типов.

1. Выберите вариант запрета вызовов.
 - **Все исходящие**. Запрет всех исходящих вызовов.
 - **Международные**. Запрет международных вызовов.

- **Международ. исключ. домой**. Разрешены только вызовы в пределах страны пребывания (в период пребывания за границей) и вызовы в собственную страну абонента.
- **Все входящие**. Запрет входящих вызовов.
- **Вход. пока за границей**. Запрет входящих вызовов при использовании телефона за рубежом.
- **Отменить все**. Отмена запретов вызовов; выполнение и прием вызовов в обычном режиме.
- **Изменить пароль**. Изменение пароля запрета вызовов, полученного от оператора мобильной связи.

2. Выберите тип вызовов, подлежащих запрету.
3. Нажмите программную клавишу **<Актив.>**. Чтобы снять запрет вызовов, нажмите программную клавишу **<Отмен.>**.
4. Введите пароль запрета вызовов, предоставленный оператором мобильной связи, и нажмите программную клавишу **<Да>**.

Ожидание вызова (меню 3.3)

Эта услуга сети информирует абонента о поступлении нового вызова во время текущего вызова.

1. Выберите тип вызовов, к которым должна применяться функция ожидающего вызова.
2. Нажмите программную клавишу **<Актив.>**. Чтобы отключить ожидание вызова, нажмите программную клавишу **<Отмен.>**.

Выбор сети (меню 3.4)

Эта услуга сети позволяет автоматически или вручную выбрать сеть, используемую при роуминге за пределами зоны обслуживания домашней сети.

Выбор любой другой сети, кроме домашней, возможен только при наличии действующего соглашения о роуминге между операторами этих сетей.

- **Автоматически.** Подключение при роуминге к первой доступной сети.
- **Вручную.** Выбор нужной сети вручную.

Идентификатор абонента (меню 3.5)

Эта услуга позволяет запретить отображение вашего номера на телефоне абонента, которому вы звоните. В некоторых сетях пользователи не могут изменять этот параметр.

- **По умолчанию.** Использование параметров, установленных оператором сети по умолчанию.
- **Скрывать номер.** Запрет на отображение вашего номера на телефоне абонента, которому вы звоните.
- **Отправлять номер.** Передача номера при всех исходящих вызовах.

Закрытая группа абонентов (меню 3.6)

Это меню позволяет ограничить входящие и исходящие вызовы выбранной группой абонентов. За подробной информацией о создании и использовании закрытых групп абонентов обращайтесь к оператору мобильной связи.

- **Список индексов.** Позволяет добавлять или удалять индексные номера закрытой группы абонентов, а также просматривать их список. Чтобы перейти к параметрам настройки списка индексов, нажмите программную клавишу **<Опции>**.

- **Внешний доступ.** Разрешается набирать только номера, не входящие в закрытую группу абонентов. Эта функция зависит от условий подписки на услугу «закрытая группа абонентов».
- **Группа по умолчанию.** Включает услугу «закрытая группа абонентов» по умолчанию, если она предоставляется оператором мобильной связи. Во время вызова предоставляется возможность использовать закрытую группу абонентов по умолчанию, а не выбирать группу из списка.

Выбор диапазона (меню 3.7)

Для отправки и приема вызовов телефон должен быть зарегистрирован в одной из доступных сетей. Телефон обеспечивает работу в сетях любого из следующих типов: GSM 1900 и комбинированные сети GSM 900/1800.

Используемый по умолчанию диапазон зависит от страны, в которой был приобретен телефон. При поездках за границу не забывайте переключаться на соответствующий диапазон.

Настройки звука (меню 4)

Это меню используется для настройки различных параметров звука.

Чтобы открыть это меню, в режиме ожидания нажмите программную клавишу **<Меню>** и выберите команду **Настройки звука**.

Звук звонка (меню 4.1)

Это меню используется для выбора звука звонка. Можно выбрать одну из мелодий звонка по умолчанию или загрузить звуковые файлы.

Громкость звонка (меню 4.2)

Это меню используется для регулировки громкости звонка.

Тип сигнала (меню 4.3)

Это меню позволяет указать способ уведомления о входящих вызовах.

- **Только свет.** Мигает служебный индикатор; телефон не звонит и не вибрирует.

- **Мелодия.** Телефон звонит, используя выбранную мелодию.
- **Вибрация.** Телефон вибрирует без подачи звукового сигнала.
- **Вибрация затем мелодия.** Настройка трехкратной вибрации с последующим звонком.

Звук клавиатуры *(меню 4.4)*

Это меню позволяет выбрать звуковой сигнал, подаваемый при нажатии клавиш.

- ☒ Настроить громкость звука клавиатуры можно с помощью клавиш [▲/▼] в режиме ожидания.

Звук сообщений *(меню 4.5)*

В этом меню можно выбрать звуковые сигналы для входящих сообщений SMS и MMS, а также сообщений сети.

- **SMS сообщения.** Указывает способ оповещения о входящих сообщениях SMS.
- **Сообщения сети.** Указывает способ оповещения о входящих сообщениях сети.

- **MMS сообщения.** Указывает способ оповещения о входящих сообщениях MMS.
- **Повторение.** Выбор частоты подачи сигнала о новых сообщениях.

Сигналы при вызове *(меню 4.6)*

Это меню позволяет выбрать, будет ли телефон во время вызова информировать о получении новых сообщений или о наступлении времени предупреждения.

Звук крышки *(меню 4.7)*

Это меню позволяет выбрать звук, подаваемый при открытии или закрытии телефона.

Вкл/Выкл питания *(меню 4.8)*

Это меню позволяет выбрать мелодию, воспроизводимую при включении или выключении телефона.

Дополнительные звуки *(меню 4.9)*

Это меню позволяет настроить дополнительные звуки телефона.

- **Звук ошибки.** При обнаружении ошибки подается звуковой сигнал.
- **Поминутный.** Во время исходящих вызовов подается ежеминутный звуковой сигнал для напоминания о продолжительности вызова.
- **Соединения.** При исходящем вызове в момент установки соединения подается звуковой сигнал.

Сообщения *(меню 5)*

Меню **Сообщения** позволяет отправлять и получать SMS и MMS сообщения. Можно также использовать функции push-сообщений, голосовой почты и сообщений сети.

Чтобы открыть это меню, в режиме ожидания нажмите программную клавишу **<Меню>** и выберите команду **Сообщения**.

SMS сообщения *(меню 5.1)*

Услуга SMS (служба коротких сообщений) позволяет передавать и принимать короткие текстовые сообщения с простыми рисунками, мелодиями и анимированными изображениями.

Входящие *(меню 5.1.1)*

Это меню позволяет просматривать принятые сообщения SMS.

При просмотре сообщения нажмите программную клавишу **<Опции>** для доступа к следующим функциям.

- **Удалить.** Удаление сообщения.
- **Отправить.** Пересылка сообщения другим адресатам.
- **Ответить.** Ответ отправителю.
- **Позвонить.** Позвонить отправителю.
- **Изъять адрес.** Извлечение адресов URL и E-mail или телефонных номеров из сообщения.
- **Перемест. в Телефон.** Перемещение сообщения с SIM-карты в память телефона.
- **Перемест. в SIM.** Перемещение сообщения из памяти телефона на SIM-карту.
- **Выбрать объект.** Сохранение изображений или звуков из сообщения в память телефона.

Исходящие *(меню 5.1.2)*

Это меню позволяет просматривать отправленные и сохраненные сообщения SMS.

Чтобы при просмотре сообщения воспользоваться следующими функциями, нажмите клавишу **<Опции>**.

- **Удалить.** Удаление сообщения.
- **Отправить.** Пересылка сообщения другим адресатам.
- **Изъять адрес.** Извлечение адресов URL и E-mail или телефонных номеров из сообщения.
- **Перемест. в Телефон.** Перемещение сообщения с SIM-карты в память телефона.
- **Перемест. в SIM.** Перемещение сообщения из памяти телефона на SIM-карту.
- **Выбрать объект.** Сохранение изображений или звуков из сообщения в память телефона.

Создать (меню 5.1.3)

Это меню позволяет создавать и отправлять сообщения SMS.

1. Введите сообщение.

- ☒ Максимально допустимое количество символов в сообщении SMS может различаться у разных операторов мобильной связи. Если длина сообщения превышает максимальное число символов, сообщение делится на несколько частей.

2. Программная клавиша **<Опции>** предоставляет доступ к следующим функциям.
 - **Формат текста.** Изменение атрибутов текста.
 - **Добав. объект.** Добавление в сообщение звука, мелодии, картинки или анимации.
 - **Добав. шаблон.** Извлечение шаблона текста.
 - **Добав. смайл.** Извлечение значка эмоции.
 - **Добав. из тел.кн.** Добавление записи из телефонной книги.
 - **Добав. закладку.** Добавление адреса веб-страницы.
 - **Язык.** Изменение языка, используемого в режиме ввода T9.
3. Нажмите клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Только отправить, Сохранить и отправить** или **Только сохранить**.
4. При выборе пункта **Сохранить и отправить** или **Только сохранить** укажите область памяти.
5. Введите номер телефона.
6. Нажмите программную клавишу **<Да>**, чтобы отправить сообщение.

Шаблоны (меню 5.1.4)

Это меню позволяет создавать шаблоны SMS с часто используемыми предложениями, а затем извлекать и вставлять их при составлении сообщения SMS.

Чтобы при просмотре списка шаблонов воспользоваться следующими функциями, нажмите клавишу <Опции>.

- **Редактировать.** Добавление или изменение шаблона.
- **Отправить.** Отправка шаблона в виде SMS сообщения.
- **Удалить.** Удаление шаблона.

Смайлы (меню 5.1.5)

В памяти телефона хранятся предустановленные изготовителем смайлы, которые могут использоваться для написания сообщений. Это меню позволяет создавать и редактировать смайлы.

Чтобы при просмотре списка смайлов воспользоваться следующими функциями, нажмите клавишу <Опции>.

- **Добавить.** Добавление нового смайла.
- **Редактировать.** Редактирование выбранного смайла.
- **Отправить.** Отправка сообщения со смайлом.

- **Удалить.** Удаление смайла.

Настройки (меню 5.1.6)

Это меню используется для настройки параметров SMS сообщений.



Доступные функции меню настройки могут отличаться в зависимости от оператора мобильной связи.

- **Настройки N** (где **N** — номер группы настроек). Каждому набору параметров соответствует свое подменю.

SMS центр. Ввод или изменение номера центра сообщений.

Получатель по умолчанию. Ввод номера получателя по умолчанию.

Тип по умолчанию. Выбор типа сообщения по умолчанию.

Время действия. Промежуток времени, в течение которого отправленное сообщение хранится на сервере SMS.

Название профиля. Изменение названия группы настроек.

- **Общие настройки.** В этом меню доступны следующие параметры.

Путь ответа. Позволяет получателю ответить на сообщение через SMS сервер отправителя.

Отчет о доставке. Включает функцию извещения отправителя о времени доставки сообщения.

Канал. Позволяет выбрать вариант **GSM** или **GPRS** - в зависимости от сотовой сети.

Удалить все (меню 5.1.7)

Это меню позволяет удалить все SMS сообщения из каждой папки с сообщениями.

1. Нажмите клавишу [OK/↵], чтобы выбрать папки с сообщениями для удаления.

2. Нажмите программную клавишу <Удалить>.
3. Дважды нажмите <Да>, чтобы подтвердить удаление.

Состояние памяти (меню 5.1.8)

Это меню позволяет просматривать число сохраненных SMS сообщений, а также общее число SMS сообщений, которое можно сохранить в памяти каждого типа.

Голосовая почта (меню 5.1.9)

Это меню служит для сохранения номера сервера голосовой почты и прослушивания голосовых сообщений.



Чтобы получить доступ к голосовым сообщениям, следует предварительно ввести номер сервера голосовой почты. Этот номер можно получить у оператора мобильной связи.

- **Прослушать.** Подключение к серверу голосовой почты для прослушивания сообщений. Для соединения с сервером голосовой почты можно также в режиме ожидания нажать и удерживать клавишу [1].
- **Номер сервера голос. почты.** Изменение номера сервера голосовой почты.

Сообщения сети (меню 5.1.0)

Служба сообщений сети выполняет рассылку SMS сообщений на различные темы (например погода или дорожное движение).

Это меню служит для изменения настроек службы сообщений сети и получения доступа к сообщениям сети.

- **Читать.** Открытие полученных сообщений.
Пока телефон включен, сообщения сети сохраняются в папке **Текущие**.
В папке **Архив** сообщения сети хранятся без ограничения времени. Нажмите клавишу <Опции> и выберите пункт **Сохранить** при появлении текстового уведомления. Сообщение будет сохранено в папке **Архив**.
- **Прием.** Выберите, следует ли получать сообщения сети.
- **Список каналов.** Выбор каналов для приема сообщений сети.
- **Язык.** Выберите языки отображения сообщений сети.

Подробные сведения можно получить у оператора мобильной связи.

MMS сообщения (меню 5.2)

MMS (служба мультимедийных сообщений) выполняет доставку сообщений, содержащих текст, картинки и звуковые файлы, с одного телефона на другой или с телефона на адрес -электронной почты.

Входящие (меню 5.2.1)

В этом меню отображаются полученные MMS сообщения. Следующие значки соответствуют состоянию сообщения.

-  Уведомление — прочитано.
-  Уведомление — не прочитано.
-  Получение с сервера.
-  Обработка запроса.
-  Сбой при получении.
-  Прочитано.
-  Не прочитано.

Чтобы при просмотре сообщения воспользоваться следующими функциями, нажмите клавишу <Опции>.

- **Удалить.** Удаление сообщения.
- **Ответить.** Ответ отправителю.

- **Позвонить.** Позвонить отправителю.
- **Сохранить адрес.** Извлечение адресов URL и E-mail или телефонных номеров из сообщения.
- **Переслать.** Пересылка сообщения другим адресатам.
- **Сохранить картинку.** Сохранение изображения из сообщения в папке **Картинки**.
- **Сохранить звук.** Сохранение звука из сообщения в папке **Звуки**.
- **Свойства.** Просмотр свойств сообщения.

☒ При выборе уведомления можно нажать **Извлечь**, чтобы получить сообщение с MMS сервера.

Исходящие (меню 5.2.2)

В этом меню отображаются отправленные MMS сообщения. Следующие значки соответствуют состоянию сообщения.

-  Отправляется.
-  Отправлено.
-  Сбой при отправке.
-  Ожидание отправки.

При просмотре сообщения нажмите программную клавишу **<Опции>** для доступа к следующим функциям.

- **Удалить.** Удаление сообщения.
- **Изъять адрес.** Извлечение адресов URL и E-mail или телефонных номеров из сообщения.
- **Отправить.** Отправка или повторная отправка сообщения.
- **Редактировать.** Внесение изменений в сообщение.
- **Свойства.** Просмотр свойств сообщения.

Черновики (меню 5.2.3)

После создания MMS сообщения его можно сохранить в памяти для последующей отправки.

Просмотр сообщений и доступные функции аналогичны меню **Исходящие**.

Создать (меню 5.2.4)

Имеется возможность создавать и отправлять MMS сообщения.

1. Введите тему сообщения и нажмите программную клавишу **<Да>**.

2. Нажмите клавишу **<Опции>** и добавьте содержимое сообщения с помощью одной из следующих функций.

- **Добавить текст.** Добавление текста сообщения.
- **Добавить картинку.** Добавление картинки к сообщению.
- **Добавить звук.** Добавление звукового файла к сообщению.
- **Сохранить.** Сохранение сообщения в папке **Черновики** или **Шаблоны**.
- **Настройки.** Изменение настроек сообщения.
- **Добавить получателя.** Ввод номеров или адресов получателей.
- **Просмотреть.** Просмотр созданного сообщения.



Допустимый размер сообщения может быть разным в зависимости от оператора мобильной связи.

3. Чтобы изменить добавленный элемент (при необходимости), выделите его и нажмите клавишу **<Опции>** для получения доступа к следующим функциям.

- **Редакт. текст/Редакт. картинку/Редакт. звук.** Редактирование текста, картинок или звука.

- **Добав. страницу.** Добавление страниц. Для перемещения между страницами на экране сообщения используйте клавиши [Влево] или [Вправо].
- **Удалить.** Удаление элемента из сообщения.
- **Продолжительность.** Задание времени отображения одной страницы. По истечении указанного времени на дисплей автоматически выводится следующая страница.

4. Завершив операцию, выберите параметр **Отправить**.
5. Выберите тип получателя («Кому», «Копия», «Скрытая копия»).
6. Выберите один из вариантов: **Номер телефона**, **E-mail адрес** или **Телефонная книга**.
7. Введите телефонный номер или e-mail адрес получателя, или выберите номер из телефонной книги и нажмите **<Да>**.
8. Чтобы добавить других получателей, выберите **Добав. получателя** и повторите вышеуказанные действия, начиная с шага 6.

9. Чтобы ввести дополнительные номера или адреса получателей других типов, нажмите клавишу <S> и повторите вышеуказанные действия, начиная с шага 5.
10. Завершив операцию, выберите параметр **Отправить**.

Шаблоны (меню 5.2.5)

Это меню позволяет получить доступ к мультимедийным сообщениям, сохраненным в качестве шаблонов для новых сообщений.

Чтобы при просмотре шаблона сообщения воспользоваться следующими функциями, нажмите клавишу <Да>.

- **Отправить**. Отправка сообщения с помощью шаблона.
- **Удалить**. Удаление шаблона.

Удалить все (меню 5.2.6)

Это меню позволяет удалить все MMS сообщения из каждой папки с сообщениями.

1. Нажмите клавишу [ок/з], чтобы выбрать папки с сообщениями для удаления.
2. Нажмите программную клавишу <Удалить>.

3. Дважды нажмите <Да>, чтобы подтвердить удаление.

Состояние памяти (меню 5.2.7)

Это меню позволяет определить общий объем памяти, доступный для MMS сообщений, и текущий объем памяти, используемый каждой папкой сообщений.

Настройки (меню 5.2.8)

Это меню используется для настройки параметров MMS сообщений.

- **Отчет о доставке**. Включает функцию извещения отправителя о времени доставки сообщения.
- **Подтверждение прочтения**. Вместе с сообщением будет отправлен запрос на получение уведомления о прочтении.
- **Автозагрузка**. Определение, будет ли телефон без уведомления извлекать новые входящие сообщения с MMS сервера.
- **Прием сообщений**. Выбор категории сообщений для получения.
- **Скрыть идентификатор**. Не показывать телефонный номер абонента на дисплее телефона получателя.

- **Период действия.** Задание промежутка времени, в течение которого отправленное сообщение хранится в центре сообщений.
- **Время доставки.** Установка задержки перед отправкой сообщений.
- **Приоритет.** Выбор уровня приоритета сообщений.
- **Разрешить отчеты.** Сетевое извещение отправителя о доставке сообщения.
- **Продолж. страницы.** Задание времени отображения страницы в исходящих сообщениях. По истечении указанного периода времени на дисплей автоматически выводится следующая страница.

MMS Профиль (меню 5.2.9)

Имеется возможность настройки требуемых сетевых параметров MMS. Для отправки и получения сообщений автоматически используется последний просмотренный профиль.

- ☒ Перед изменением MMS настроек телефона проконсультируйтесь с оператором мобильной связи.

- **Название профиля.** Присвоение имени профилю MMS.
- **URL соединения.** Адрес сервера MMS.
- **Безопасность.** Выбор режима передачи данных.
- **IP адрес.** Адрес шлюза.
- **Имя.** Имя пользователя.
- **Пароль.** Пароль.
- **APN.** Имя точки доступа для заданного адреса сервера MMS.

Push сообщения (меню 5.3)

Это меню служит для получения доступа к сообщениям с веб-сервера.

- **Входящие.** Просмотр полученных Push сообщений.
- **Прием.** Определение возможности получения Push сообщений.
Никогда. Push сообщения отклоняются.
Всегда. Прием Push сообщений разрешен.
- **Удалить все.** Удаление всех Push сообщений.

WAP и игры (меню 6)

Меню **WAP и игры** позволяет пользоваться веб-браузером, запускать JAVA-игры и оперировать картинками и звуками, хранящимися в памяти телефона.

Для перехода к этому меню в режиме ожидания нажмите клавишу <Меню> и выберите пункт **WAP и игры**.

WAP браузер (меню 6.1)

WAP браузер (WAP — сокращенное название протокола беспроводных приложений) позволяет получать доступ к беспроводной сети. Обращаясь к веб-серверам через беспроводную сеть, можно получить доступ к самым последним сведениям и мультимедийному содержанию сети, например к играм, фоновым рисункам и мелодиям звонка.

Домашний URL (меню 6.1.1)

Это меню позволяет подключить телефон к сети и загрузить домашнюю страницу поставщика услуг беспроводного доступа к Интернету. Можно также в режиме ожидания нажать клавишу [ок/↵].

Использование веб-браузера

Действие	Клавиши
Перемещение между элементами браузера	[Вверх] или [Вниз].
Выбор элемента браузера	[ок/↵].
Возврат на предыдущую страницу	[C].

Опции работы со страницей

На любой веб-странице нажмите и удерживайте клавишу [*] для доступа к следующим функциям.

- **Обновить.** Перезагрузка текущей страницы с обновленной информацией.
- **Домашний URL.** Возврат на домашнюю страницу.
- **Перейти к URL.** Ввод URL-адреса вручную.
- **Показать URL.** Просмотр URL-адреса текущей веб-страницы.
- **Изменить Дом. URL.** Изменение адреса домашней веб-страницы.

- **Очистить кэш.** Удаление информации из кэша.
- **Входящие.** Чтение сообщений, полученных с веб-сервера.

Выход из веб-браузера

Для выхода из браузера нажмите клавишу [⏏].

Закладки (меню 6.1.2)

Это меню предназначено для сохранения URL-адресов с целью последующего быстрого доступа к соответствующим веб-страницам.

Добавление закладки

1. Выберите пустую ячейку памяти.
2. Введите адрес URL и нажмите клавишу <Да>.
3. Введите название закладки и нажмите клавишу <Да>.

Доступ к странице закладки

При выборе закладки запускается веб-браузер и открывается соответствующая веб-страница.

Параметры работы с закладками

После сохранения закладки программная клавиша <Опции> предоставляет доступ к следующим функциям.

- **Перейти к URL.** Доступ к веб-странице закладки.
- **Редактировать.** Изменение адреса URL и названия закладки.
- **Удалить.** Удаление закладки.

http:// (меню 6.1.3)

Это меню позволяет вручную ввести адрес URL и открыть соответствующую веб-страницу.

WAP профиль (меню 6.1.4)

Это меню служит для настройки серверов для веб-браузера. За подробными сведениями о параметрах этого меню обратитесь к оператору мобильной связи.

Для каждого сервера предусмотрены следующие параметры.

- **Название профиля.** Присвоение имени профилю сервера.
- **Домашний URL.** Задание адреса домашней страницы.
- **Безопасность.** Выбор режима передачи данных.
- **Канал.** Выбор канала, используемого для сетевых адресов каждого типа: **GPRS** или **Данные**.

Если задан канал **GPRS**, можно указать следующие параметры.

- **IP адрес.** Адрес шлюза.
- **Имя.** Имя пользователя.
- **Пароль.** Пароль.
- **APN.** Имя точки доступа, используемой для заданного адреса шлюза сети GPRS.

Если задан канал **Данные**, можно указать следующие параметры.

- **IP адрес.** Адрес шлюза.
- **Имя.** Имя пользователя.
- **Пароль.** Пароль.
- **Номер доступа.** Номер телефона сервера PPP.
- **Тип данных.** Тип вызова данных.

Очистить кэш (меню 6.1.5)

Это меню служит для очистки кэша — временной памяти, в которой сохраняются недавно просмотренные веб-страницы.

Игры (меню 6.2)

С помощью веб-браузера можно загружать JAVA-приложения из различных источников и сохранять их в памяти телефона.



Наличие JAVA-услуг определяется оператором мобильной связи.

Запуск игры

1. Выберите нужную игру в списке «Игры».
2. На экране запуска игры доступны следующие опции:
 - **START GAME** Запуск новой игры.
 - **CONTINUE.** Продолжение последней начатой игры.
 - **HIGH SCORE.** Просмотр таблицы лучших результатов. Для некоторых игр этот пункт может отсутствовать.
 - **HOW TO PLAY.** Просмотр правил игры и функциональных клавиш.
 - **OPTION.** Включение или отключение звука в игре
3. Чтобы подтвердить выбор, нажмите клавишу [ок/↵].

Просмотр информации об игре

Перейдите к нужной игре и нажмите программную клавишу **<Инфо>**.

Изменение настройки DNS

Может возникнуть необходимость изменения настройки DNS сервера JAVA в соответствии с инструкциями оператора мобильной связи.

1. Из списка «Игры» выберите пункт **Настройки**.
2. Введите адрес основного сервера DNS и нажмите **<Да>**.
3. Введите адрес дополнительного сервера DNS и нажмите **<Да>**.

Звуки (меню 6.3)

В этом меню отображаются звуковые файлы, загруженные из беспроводной сети Интернет или полученные в сообщениях.

Чтобы воспользоваться следующими функциями при воспроизведении звука, нажмите клавишу **<Опции>**.

- **Переименовать**. Изменение имени звукового файла.
- **Удалить**. Удаление звукового файла.

- **Установить как звонок**. Выбор звукозаписи в качестве мелодии сигнала вызова.

Картинки (меню 6.4)

В этом меню отображаются изображения, загруженные из беспроводной сети Интернет или полученные в сообщениях.

Чтобы воспользоваться следующими функциями для изображения, нажмите клавишу **<Опции>**.

- **Переименовать**. Изменение имени картинки.
- **Удалить**. Удаление картинки.
- **Установить как обои**. Задание картинки в качестве фонового изображения для режима ожидания.

Удалить все (меню 6.5)

Это меню позволяет удалить все загруженные элементы из папок **Игры**, **Звуки** и **Картинки**.

1. Нажмите клавишу [OK/↵], чтобы выбрать папки для удаления.
2. Нажмите программную клавишу **<Удалить>**.
3. Дважды нажмите **<Да>**, чтобы подтвердить удаление.

Состояние памяти (меню 6.6)

Это меню служит для просмотра общего объема памяти для мультимедийных объектов, а также объема памяти, используемого на данный момент каждой папкой с файлами такого типа.

Органайзер (меню 7)

Органайзер позволяет вести учет запланированных мероприятий и дел, а также записывать голосовые напоминания. Кроме того, можно задавать дату, время, и использовать другие функции, такие как будильник, калькулятор и пересчет валют.

Для перехода к этому меню в режиме ожидания нажмите клавишу <Меню> и выберите пункт **Органайзер**.

Будильник (меню 7.1)

Это меню позволяет установить будильник на заданное время.

Установка сигнала

1. Выберите тип сигнала.

2. Введите время подачи сигнала и нажмите клавишу [ок/↵].
3. Выберите **АМ** или **РМ** для 12-часового формата времени.
4. Если на шаге 1 выбран пункт **Утренний**, выберите **С Пн по Пт** или **С Пн по Сб**.

Выключение сигнала

- Во время звонка будильника нажмите любую клавишу.
- Чтобы удалить установленный сигнал будильника, выделите его, нажмите клавишу <Опции> и выберите пункт **Удалить**.
- Чтобы отменить все установленные сигналы будильника, выберите пункт **Удалить** на экране «Будильник».

Подача сигнала при выключенном телефоне

На экране «Будильник» выберите **Автоматическое включение** → **Включено**.

Если в момент подачи сигнала телефон отключен, он включается и воспроизводит сигнал.

Календарь (меню 7.2)

Это меню служит для просмотра и создания напоминаний календаря, а также для задания сигналов для напоминания.

Создание напоминания

1. Выберите дату в календаре.
2. Введите напоминание и нажмите **<Да>**.
3. Нажмите клавишу [ок/з], чтобы задать воспроизведение сигнала оповещения в указанный день.
В противном случае нажмите клавишу **<Пропуст.>**.
4. Введите время напоминания и нажмите [ок/з].
Чтобы выбрать мелодию оповещения, нажмите клавишу **<Мелодия>**.
5. Выберите **АМ** или **РМ** для 12-часового формата времени.
Цвет даты, для которой задано напоминание, изменяется в календаре на розовый.

Просмотр напоминания

1. Выберите в календаре дату, для которой установлено напоминание.
2. Нажмите клавишу [Вверх] или [Вниз], чтобы просмотреть другие напоминания, установленные для этой даты.

Опции напоминания в календаре

На экране календаря нажмите клавишу **<Опции>** для доступа к следующим функциям.

- **Найти все.** Просмотр всех созданных напоминаний.
- **Удалить все.** Удаление всех напоминаний.
- **Перейти к дате.** Переход к указанной дате.
- **Выход.** Выход из меню **Календарь**.

Чтобы при просмотре напоминания воспользоваться следующими функциями, нажмите клавишу **<Опции>**.

- **Новое.** Создание нового напоминания.
- **Редактировать.** Редактирование напоминания.
- **Будильник.** Задание звукового сигнала для напоминания.

- **Удалить.** Удаление напоминания.
- **Копировать в.** Копирование напоминания на другую дату.
- **Переместить в.** Изменение даты напоминания.

Время и дата (меню 7.3)

Это меню позволяет изменять время и дату, отображаемые на дисплее телефона. Перед установкой времени и даты необходимо указать часовой пояс в меню **Мировое время**.

- **Установка времени.** Ввод текущего времени.
- **Установка даты.** Ввод текущей даты.
- **Мировое время.** Установка часового пояса и определение времени в других странах.
- **Формат времени.** Выбор 12-часового или 24-часового формата времени.

Калькулятор (меню 7.4)

Это меню предназначено для выполнения основных математических операций: сложения, вычитания, умножения и деления.

1. Введите первое число.
 - Для ввода знака десятичной запятой или скобок нажмите <.>.
 - Перемещение курсора выполняется клавишами [*] и [#].
2. Чтобы перейти к нужной математической функции, воспользуйтесь управляющими клавишами.
3. Введите второе число.
4. Для просмотра результата нажмите клавишу [ок/↵].
5. При необходимости повторяйте операции, начиная с шага 2, для продолжения вычислений.

Список дел (меню 7.5)

Это меню используется для создания заданий и управления ими.

Создание задания

1. Нажмите клавишу <Новое>.
2. Введите задание и нажмите <Да>.
3. Выберите уровень приоритета.
4. Введите срок исполнения и нажмите клавишу [ок/↵].

Просмотр задания

При выборе пункта меню «Список дел» отображается список заданий с отметками об исполнении, показывающими, выполнено ли задание, и значками приоритета:  для высокого,  для нормального и  для низкого.

☒ Чтобы изменить состояние конкретного задания, нажмите клавишу [*].

При просмотре заданий или списка заданий нажмите программную клавишу <Опции> для доступа к следующим функциям.

- **Новое.** Добавление нового задания.
- **Пометить.** Изменение состояния задания.
- **Редактировать.** Редактирование задания.
- **Сортировать.** Сортировка заданий по приоритету или состоянию.
- **Копировать.** Копирование задания.
- **Копировать в календарь.** Копирование задания в календарь в качестве напоминания.
- **Удалить.** Удаление задания.

- **Удалить все.** Удаление всех заданий.
- **Выход.** Выход из меню **Список дел**.

Голос. напоминания (меню 7.6)

Это меню предназначено для записи голосовых напоминаний. Можно записывать голосовые напоминания длительностью до 30 секунд.

Запись (меню 7.6.1)

1. Чтобы начать запись, нажмите клавишу <Запись>.
2. Говорите в микрофон телефона.
3. При нажатии клавиши <Стоп> или по истечении времени записи отображаются следующие варианты.
 - **Воспроизвести.** Воспроизведение напоминания.
 - **Перезаписать.** Удаление напоминания и запись другого напоминания.
 - **Сохранить.** Сохранение напоминания.
 - **Выход.** Отмена записи и выход из меню **Запись**.
4. Чтобы сохранить голосовое напоминание, выберите **Сохранить**.
5. Введите имя для голосового напоминания и нажмите <Да>.

Список напоминаний (меню 7.6.2)

Это меню служит для работы со списком записанных голосовых напоминаний.

Программная клавиша **<Опции>** предоставляет доступ к следующим функциям.

- **Воспроизвести.** Воспроизведение голосового напоминания.
- **Передать.** Отправка голосового напоминания по MMS сообщению.
- **Переименовать.** Изменение названия голосового напоминания.
- **Информация.** Просмотр свойств голосового напоминания.
- **Удалить.** Удаление голосового напоминания.

Удалить все (меню 7.6.3)

Это меню служит одновременного для удаления всех голосовых напоминаний.

Состояние памяти (меню 7.6.4)

Данное меню позволяет проверить общий объем памяти и объем памяти, занятой голосовыми напоминаниями.

Конвертер валют (меню 7.7)

Это меню используется для пересчета валюты.

1. Введите курс иностранной валюты и нажмите **<Да>**.
2. Введите сумму в исходной валюте, которую требуется пересчитать, и нажмите **<Да>**.

Будет показана введенная сумма и ее значение в выбранной валюте.

Телефонная книга (меню 8)

Телефонные номера можно хранить в памяти SIM-карты или в памяти телефона. Это отдельные места хранения, но они используются как единая телефонная книга.

Для доступа к этому меню нажмите **<Меню>** в режиме ожидания и выберите **Телефонная книга**, или нажмите **<Тел.Кн.>**.

Найти (меню 8.1)

Это меню предназначено для поиска номеров в телефонной книге.

Поиск записи

1. Введите несколько первых букв имени, которое требуется найти.
2. Выберите запись из списка «Телефонная книга».
3. Выберите номер и нажмите клавишу [↵] для набора номера или программную клавишу <Опции> для доступа к опциям телефонной книги.

Использование телефонной книги

Чтобы воспользоваться следующими функциями при просмотре записи, нажмите программную клавишу <Опции>.

- **Вставить.** Вставка номера в режиме обычного набора номера.
- **Редактировать.** Редактирование записи.
- **Удалить.** Удаление номера.
- **Копировать.** Копирование номера в память телефона или SIM-карты.
- **Группа абонентов.** Назначение группы абонентов.
- **Создать запись.** Добавление новой записи.
- **Отправить через ИК-порт.** Передать данные записи через инфракрасный порт.

Новая запись (меню 8.2)

Это меню служит для добавления новых записей в телефонную книгу.

Сохранение записи в памяти телефона

1. Выберите тип номера.
2. Выберите пункт **Телефон**.
3. Введите имя и нажмите <Да>.
4. Введите телефонный номер или адрес электронной почты и нажмите клавишу <Сохран.>.
5. При необходимости измените номер ячейки и нажмите <Да>.

Сохранение записи на SIM-карте

1. Выберите тип номера.
2. Выберите вариант **SIM**.
3. Введите имя и нажмите <Да>.
4. Введите номер и нажмите клавишу <Сохран.>
5. При необходимости измените номер ячейки и нажмите <Да>.

Найти группу (меню 8.3)

Это меню служит для поиска групп абонентов в телефонной книге.

1. Введите несколько первых букв имени группы.
2. Выберите группу абонентов.
3. Выберите нужное имя.
4. Нажмите клавишу [↖] для набора номера или программную клавишу <Опции> для доступа к функциям телефонной книги.

Правка группы (меню 8.4)

Это меню служит для изменения свойств групп абонентов.

В списке групп нажмите программную клавишу <Опции> для вызова следующих пунктов меню:

- **Звук звонка.** Установка звукового сигнала для входящих звонков из группы.
- **Звук SMS.** Установка звукового сигнала для входящих сообщений из группы.
- **Картинка.** Установка значка для входящих звонков из группы.

- **Название группы.** Назначение имени для группы.

Быстрый набор (меню 8.5)

Это меню служит для назначения восьми часто используемых телефонных номеров цифровым клавишам (2-9).

Назначение записей быстрого набора

1. Выберите нужную цифровую клавишу (от **2** до **9**). Ячейка памяти **1** зарезервирована для номера сервера голосовой почты.
2. Выберите запись из списка «Телефонная книга».
3. Если запись имеет несколько номеров, выберите нужный номер.

Управление записями быстрого набора

На экране «Быстрый набор» нажмите программную клавишу <Опции>, чтобы вызвать следующие функции.

- **Изменить.** Назначение клавише другого телефонного номера.
- **Удалить.** Удаление настроек быстрого набора для выбранной клавиши.

- **Удалить все.** Удаление настроек быстрого набора для всех клавиш.
- **Номер.** Отображение имени и номера, назначенных клавише.

Вызов номера быстрого набора

В режиме ожидания нажмите и удерживайте нужную клавишу.

Удалить все (меню 8.6)

Это меню используется для удаления всех записей телефонной книги.

1. Нажмите клавишу [OK/↵], чтобы указать, что необходимо удалить.
2. Нажмите программную клавишу <Удалить>.
3. Введите пароль телефона и нажмите программную клавишу <Да>.
4. Дважды нажмите <Да>, чтобы подтвердить удаление.

Состояние памяти (меню 8.7)

Это меню служит для отображения общего числа записей, которые можно сохранить, и числа записей, сохраненных в памяти телефона и на SIM-карте.

SDN (меню 8.8)

Это меню отображается только в том случае, если SIM-карта поддерживает функцию SDN (телефонные номера услуг). Это меню служит для просмотра телефонных номеров услуг, которые предоставляются оператором мобильной связи, включая номера вызова служб экстренной помощи, справочной службы и голосовой почты.

Выберите нужный номер и нажмите программную клавишу <Вызов> или клавишу [↵].

Настройки телефона (меню 9)

Это меню предназначено для настройки параметров телефона. С его помощью можно также восстановить настройки, заданные по умолчанию.

Для перехода к этому меню в режиме ожидания нажмите клавишу <Меню> и выберите пункт **Настройки телефона**.

Включить ИК-порт (меню 9.1)

Это меню позволяет обмениваться данными через инфракрасный порт с телефонами или компьютерами, поддерживающими такую возможность.

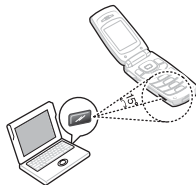
Соед. с ПК (Меню 9.1.1)

Это меню позволяет обмениваться данными через инфракрасный порт с компьютером.

Для использования инфракрасного соединения необходимо выполнить следующие действия:

- настроить и включить на персональном компьютере IrDA-совместимый инфракрасный порт;
- включить инфракрасный порт в телефоне; в верхней строке дисплея отобразится значок ИК-порта ();

- направить ИК-порт телефона на ИК-порт компьютера или другого телефона.



Соединение готово для передачи данных.

Если в течение 30 секунд после включения ИК-порта связь между телефоном и устройством не устанавливается, ИК-порт телефона автоматически отключается.

Соед. с телефоном (Меню 9.1.2)

Это меню позволяет обмениваться данными телефонной книги с другим совместимым телефоном.

Получение данных с другого телефона

1. Направьте инфракрасные порты обоих телефонов друг на друга.

2. После появления списка полученных данных выберите один из следующих вариантов.

Чтобы сохранить отдельный элемент, выполните следующие действия.

1. Выберите нужный элемент в списке.
2. Чтобы сохранить данные, нажмите программную клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Сохранить**.

Чтобы удалить данные, выберите пункт **Сброс**.

Чтобы сохранить все данные, выполните следующие действия.

1. При просмотре списка элементов нажмите программную клавишу **<Опции>** для доступа к следующим функциям.
 - **Сохранить все vCard**. Сохранение всех элементов телефонной книги.
 - **Отказаться от vCard**. Удаление всех записей телефонной книги.
2. Если в телефоне включен режим FDN (фиксированный набор), введите код PIN2 и нажмите программную клавишу **<Да>**.

3. Чтобы сохранить запись, нажмите программную клавишу **<Сохран>**.

Отправка телефонной книги

Используя связь через ИК-порт, можно передавать записи телефонной книги.

1. Выберите **Телефонная книга** → **Найти**.
2. Выберите запись.
3. Перейдите к нужному номеру.
4. Нажмите программную клавишу **<Опции>** и выберите пункт **Отправить через ИК-порт**.

Мои настройки (меню 9.2)

Это меню позволяет изменять настройки дисплея и подсветки.

Обои (Меню 9.2.1)

Это меню позволяет изменить фоновое изображение и параметры текста для режима ожидания.

- **Список обоев**. Выбор фонового изображения.
- **Отображение текста**. Определение времени и даты для отображения.

- **Цвет текста.** Выбор цвета текста.

Яркость (меню 9.2.2)

Яркость дисплея можно настроить для различных условий освещения.

Контрастность (меню 9.2.3)

Контрастность дисплея можно настроить для различных условий освещения.

Подсветка (меню 9.2.4)

Можно выбрать время продолжительности подсветки.

- **Подсветка вкл.** Выбор продолжительности подсветки.
- **Подсветка выкл.** Выбор промежутка времени, в течение которого дисплей остается в режиме затемнения после выключения подсветки. По прошествии определенного промежутка времени дисплей выключается.

Индикатор сервиса (меню 9.2.5)

Индикатор сервиса находится на передней панели телефона и показывает, готов ли телефон к работе. Это меню позволяет выбрать, будет ли использоваться индикатор сервиса.

Графический логотип (меню 9.2.6)

Это меню позволяет вместо названия оператора мобильной связи отображать на дисплее его логотип.

Шрифт при наборе (меню 9.2.7)

Это меню служит для выбора цвета шрифта для цифр, которые вводятся при наборе номера.

Приветственное сообщение (меню 9.3)

Это меню позволяет ввести приветствие, которое на короткое время выводится на дисплей при включении телефона.

Свой номер (меню 9.4)

Эта функция предназначена для проверки своих телефонных номеров или для назначения имени каждому из них. Внесенные здесь изменения не влияют на фактические абонентские номера, записанные на SIM-карте.

Язык (меню 9.5)

В этом меню можно выбрать язык, который будет использоваться для отображения текста на дисплее.

Безопасность (меню 9.6)

Это меню предназначено для защиты от несанкционированного использования телефона с помощью нескольких кодов доступа телефона и SIM-карты.



При вводе ошибочного кода PIN или PIN2 три раза подряд SIM-карта блокируется. Чтобы разблокировать ее, необходимо ввести персональный код PUK/PUK2. Коды предоставляются оператором сети.

Проверка PIN (меню 9.6.1)

PIN-код (4-8 цифр) защищает SIM-карту от несанкционированного использования. Если эта функция включена, при каждом включении телефона необходимо вводить PIN-код.

Изменить PIN (меню 9.6.2)

Это меню используется для изменения PIN-кода. Изменить PIN-код можно только в случае, если включена функция проверки PIN-кода.

Блокировка телефона (меню 9.6.3)

Функция блокировки телефона позволяет исключить несанкционированное использование телефона.

Если включена функция блокировки телефона, при каждом включении необходимо ввести пароль телефона длиной от 4 до 8 цифр.

На заводе-изготовителе устанавливается пароль **00000000**. Изменить пароль телефона можно с помощью меню **Изменить пароль**.

Изменить пароль (меню 9.6.4)

Это меню используется для изменения пароля телефона.

Личное (меню 9.6.5)

Это меню служит для блокировки мультимедийной информации (например, MMS сообщений, голосовых напоминаний, картинок и звуковых файлов).

1. Нажмите клавишу [OK/↵], чтобы выбрать элементы, подлежащие блокированию.
2. Чтобы заблокировать выбранные элементы, нажмите <Да>.
3. Введите пароль телефона и нажмите программную клавишу <Да>.

Для доступа к заблокированным элементам необходимо ввести пароль телефона.

Блокировка SIM (меню 9.6.6)

Функция блокировки SIM-карты позволяет запретить работу телефона с другой SIM-картой с помощью кода блокировки SIM-карты. Для использования другой SIM-карты необходимо ввести код блокировки SIM-карты.

Режим FDN (Меню 9.6.7)

Режим FDN (при условии, что он поддерживается SIM-картой) позволяет ограничить исходящие вызовы заданным набором телефонных номеров. Если включен этот режим, возможен вызов только тех номеров, которые хранятся на SIM-карте.

Изменить PIN2 (меню 9.6.8)

С помощью этой функции можно изменить код PIN2, если это поддерживается SIM-картой.

Дополнительные настройки (меню 9.7)

Можно включить или выключить функции автоматического повторного набора или ответа.

- **Автодозвон.** Если эта функция включена, телефон в случае безуспешного вызова повторно набирает номер не более десяти раз.
- **Активная крышка.** Ответ на входящий вызов простым открытием телефона.
- **Ответ любой клавишей.** Если эта функция включена, отвечать на входящие вызовы можно нажатием любой клавиши, кроме программной клавиши <Отказ> и клавиши [📞].

Быстрый доступ *(меню 9.8)*

Клавиши управления можно использовать как клавиши быстрого доступа к определенным меню непосредственно из режима ожидания. Это меню служит для изменения назначений быстрого вызова для клавиш.

1. Выберите клавишу, которая будет использоваться для быстрого доступа.
2. Выберите меню, которое требуется назначить этой клавише.

Сброс настроек *(меню 9.9)*

Это меню служит для сброса установленных пользователем параметров телефона.

Введите пароль телефона (от 4 до 8 цифр) и нажмите <Да>.

 На заводе-изготовителе устанавливается пароль **00000000**. Этот пароль можно изменить. ► стр. 60

Устранение неполадок

Помощь и часто задаваемые вопросы

Во избежание лишних расходов и в целях экономии вашего времени перед обращением в службу технической поддержки выполните простые операции проверки, описанные в этом разделе.

Сообщения при включении телефона

«Вставьте SIM-карту»

- Убедитесь в правильности установки SIM-карты.

«Телефон заблокирован. Введите пароль»

- Включена функция автоматической блокировки телефона. Для использования телефона необходимо ввести пароль телефона.

«Введите PIN»

- Телефон используется впервые. Необходимо ввести PIN-код, который предоставляется вместе с SIM-картой.

- Включена функция проверки PIN-кода. При каждом включении телефона необходим ввод PIN-кода. Эту функцию можно отключить в меню **Проверка PIN**.

«Введите PUK»

- Телефон заблокирован, поскольку три раза подряд был введен неправильный PIN-код. Введите код PUK, предоставленный оператором мобильной связи.

Отображается сообщение «Нет сети», «Сбой сети» или «Не выполнено»

- Потеряна связь с сетью. Возможно, вы находитесь в зоне слабого сигнала. Перейдите в другое место и повторите попытку.
- Попытка использования функции, не включенной в абонентскую подписку у оператора мобильной связи. За дополнительной информацией обращайтесь к оператору мобильной связи.

Введенный номер не был вызван.

- Проверьте, нажали ли вы клавишу [↵].
- Убедитесь, что телефон подключен к правильной сети.
- Возможно, установлен запрет исходящих вызовов.

На телефон невозможно позвонить.

- Убедитесь, что телефон включен ([📶]) — удерживайте эту клавишу нажатой более 1 секунды).
- Убедитесь, что телефон подключается к правильной сети.
- Возможно, установлен запрет исходящих вызовов.

Собеседник вас не слышит.

- Проверьте, что микрофон выключен.
- Держите телефон так, чтобы микрофон находился достаточно близко к губам. Микрофон расположен в нижней части телефона.

Телефон подает короткие звуковые сигналы, и на дисплее отображается сообщение "Батарея разряжена".

- Аккумулятор разрядился. Перезарядите аккумулятор.

Низкое качество звука при вызове.

- Проверьте уровень сигнала по индикатору на дисплее (📶). Сила сигнала пропорциональна количеству полосок индикатора: 📶 — сильный сигнал, 📶 — слабый сигнал.

- Попробуйте немного переместить телефон, а в помещении подойдите ближе к окну.

При выборе записи телефонной книги не набирается номер.

- С помощью меню **Найти** проверьте, правильно ли сохранен номер.
- При необходимости сохраните номер заново.

Аккумулятор не заряжается должным образом или телефон иногда выключается.

- Протрите чистой мягкой тканью используемые для зарядки контакты телефона и батареи.

Если приведенные выше рекомендации не помогли устранить неполадку, запишите:

- модель и серийный номер телефона;
- сведения о гарантии;
- точное описание неполадки.

Затем обратитесь к местному дилеру или в сервисный центр Samsung.

Охрана здоровья и техника безопасности

Информация о сертификации SAR

Данный телефон удовлетворяет требованиям Евросоюза (ЕС), относящимся к облучению радиоволнами.

Мобильный телефон является приемником и передатчиком радиосигналов. Он сконструирован и изготовлен с учетом предельно допустимых уровней облучения радиочастотной (РЧ) энергией, рекомендованных Советом ЕС. Предельные уровни облучения являются составной частью общих директив и устанавливают допустимые уровни радиочастотного облучения для населения. Данные директивы были разработаны независимыми научными организациями на основании систематического изучения и тщательной проверки результатов научных исследований. Предельные уровни облучения, которые приводятся в составе общих директив, не превышают допустимых границ безопасного облучения человека, независимо от его возраста и состояния здоровья.

Для определения уровня облучения, возникающего при работе мобильного телефона, используется единица измерения, называемая удельным коэффициентом поглощения (SAR). Рекомендуемое ЕС предельное значение коэффициента SAR составляет 2,0 Вт/кг.

Максимальное значение SAR для данной модели телефона составляет 0,740 Вт/кг.

Измерения коэффициента SAR выполняются в стандартном рабочем положении телефона в режиме максимальной мощности передатчика, указанной в технических характеристиках, во всех диапазонах рабочих частот. Измерение коэффициента SAR выполняется при максимальной мощности, поэтому фактическое значение уровня SAR для работающего телефона может оказаться значительно ниже.

* Предельный уровень SAR для мобильных телефонов общего назначения составляет 2,0 Вт/кг с усреднением по десяти граммам ткани тела человека. Этот стандарт предусматривает значительный запас по безопасности, что служит дополнительной мерой защиты населения с учетом максимального разброса измерений. Значения SAR зависят от государственных стандартов и нормативов, а также от частотных диапазонов сетей.

Конструкция телефона предусматривает возможность работы при нескольких различных уровнях мощности, а это позволяет использовать минимальную мощность, достаточную для установки соединения с сетью. В общем случае, чем ближе к антенне базовой станции находится телефон, тем меньше мощность излучаемого телефоном сигнала.

Перед тем, как новая модель телефона поступает в продажу, она проходит проверку на соответствие Директиве Совета Европы R&TTE. Одним из основных требований этой директивы является положение о защите здоровья и безопасности пользователя телефона и находящихся рядом с ним лиц.

Меры предосторожности при эксплуатации аккумуляторов

- Запрещается использовать неисправные зарядные устройства и аккумуляторы.
- Аккумуляторы следует использовать только по их прямому назначению.

- Если телефон находится недалеко от базовой станции, он потребляет меньше энергии. Время работы в режиме разговора и ожидания очень сильно зависит от силы сигнала сотовой сети и параметров, установленных оператором сети.
- Время зарядки аккумулятора зависит от остаточного уровня заряда, а также от типа аккумулятора и зарядного устройства. Аккумулятор можно заряжать и разряжать сотни раз, однако при этом он постепенно изнашивается. При значительном сокращении продолжительности работы аккумулятора следует приобрести новый аккумулятор.
- Если полностью заряженный аккумулятор не использовать в работе, он со временем разряжается.
- Следует пользоваться только такими аккумуляторами и использовать для их зарядки лишь такие зарядные устройства, применение которых рекомендовано компанией Samsung. Неиспользуемое зарядное устройство следует отключать от электрической сети.

Не следует оставлять аккумулятор подключенным к зарядному устройству на срок более недели, поскольку избыточная зарядка может сократить срок службы аккумулятора.

- Слишком высокая или слишком низкая температура оказывает негативное влияние на емкость аккумулятора, поэтому аккумулятор может требовать предварительного охлаждения или нагрева.
- Не оставляйте аккумулятор в слишком холодных или жарких местах, поскольку это может привести к уменьшению времени работы или срока службы аккумулятора. Рекомендуется хранить аккумулятор при комнатной температуре. Чрезмерно нагретый или охлажденный аккумулятор может стать причиной временной неработоспособности телефона даже в том случае, если аккумулятор полностью заряжен. Литий-ионные аккумуляторы особенно чувствительны к температурам ниже 0°C (32°F).

- Оберегайте аккумуляторы от короткого замыкания. Случайное короткое замыкание может произойти, если запасной аккумулятор находится рядом с каким-либо металлическим предметом (например, монетой, скрепкой или авторучкой). Металлический предмет может замкнуть накоротко плюсовой и минусовой выводы аккумулятора (металлические полоски на его поверхности). Например, не следует класть запасной аккумулятор в сумку или в карман, если там находятся металлические предметы. Короткое замыкание выводов может вызвать повреждение аккумулятора либо объекта, вызвавшего короткое замыкание.
- Утилизация отслуживших аккумуляторов осуществляется в соответствии с требованиями местного законодательства. Обязательно утилизируйте аккумуляторы. Запрещается уничтожать аккумуляторы путем сжигания.

Безопасность дорожного движения

Мобильный телефон обеспечивает замечательную возможность общения почти в любом месте и в любое время. Однако наряду с преимуществами владельцы мобильных телефонов имеют важные обязанности, которые необходимо выполнять.

Во время вождения автомобиля водитель в первую очередь должен следить за дорогой. При использовании телефона за рулем автомобиля следуйте требованиям законодательства, принятым в соответствующей области или стране.

Условия эксплуатации

Помните о необходимости соблюдения любых особых предписаний, действующих в той или иной стране или области, и обязательно выключайте телефон везде, где его использование запрещено, может вызывать помехи или создает угрозу безопасности.

Перед подключением телефона или любой его дополнительной принадлежности к другому устройству следует ознакомиться с подробными инструкциями по безопасности в руководстве по эксплуатации этого устройства. Не подключайте к телефону не предназначенные для этого устройства.

Как и при пользовании другими радиопередающими устройствами мобильной связи, пользователям рекомендуется для обеспечения эффективной работы оборудования и безопасности при разговоре по телефону держать его в обычном рабочем положении (рядом с ухом, антенна направлена над плечом).

Электронные устройства

Большая часть современных электронных устройств защищена от воздействия радиочастотного излучения. Однако некоторые электронные приборы не имеют такой защиты. Для выяснения предусмотренных возможностей обращайтесь к изготовителю.

Кардиостимуляторы

Согласно рекомендациям изготовителей кардиостимуляторов во избежание возникновения помех расстояние между мобильным телефоном и кардиостимулятором должно быть не менее 15 см. Эти рекомендации согласуются с результатами независимых исследований и совпадают с рекомендациями Института исследований беспроводных технологий. При появлении малейших признаков возникновения помех немедленно выключите телефон.

Слуховые аппараты

Некоторые цифровые радиотелефоны могут создавать помехи в работе слуховых аппаратов. В случае возникновения таких помех проконсультируйтесь с изготовителем слуховых аппаратов.

Прочее медицинское оборудование

С вопросами о защите медицинского оборудования от внешнего радиочастотного излучения обращайтесь к изготовителю соответствующего оборудования.

Возможно, необходимую информацию сможет предоставить ваш врач.

Выключайте телефон в учреждениях здравоохранения, где это предусмотрено правилами внутреннего распорядка.

Автомобили

Радиочастотные сигналы могут оказывать неблагоприятное воздействие на неправильно установленные или не имеющие требуемого экранирования электронные системы автомобиля. По этим вопросам обращайтесь к изготовителю своего автомобиля или к его представителю.

Следует также проконсультироваться у изготовителя любого устанавливаемого в автомобиль дополнительного оборудования.

Указатели в общественных местах

Необходимо выключать мобильный телефон в любых общественных местах, где пользование такими телефонами запрещено соответствующими указателями.

Потенциально взрывоопасные среды

В потенциально взрывоопасной среде обязательно выключите телефон и строго соблюдайте все указания и инструкции. Искрообразование в таких местах может привести к пожару или взрыву, чреватому травмами или даже гибелью людей.

Настоятельно рекомендуется выключать телефон на автозаправочных станциях (станциях технического обслуживания). Кроме того, необходимо соблюдать ограничения на использование радиооборудования на топливных складах (на объектах хранения и распределения топлива), на химических предприятиях и в местах выполнения взрывных работ.

Потенциально взрывоопасная среда встречается довольно часто, но не всегда имеет четкие признаки или маркировку. Примерами такой среды являются подпалубные помещения на судах, хранилища химических веществ и установки по их переработке, автомобили с использованием сжиженного горючего газа (например пропана или бутана), помещения и зоны с загрязнением воздуха химическими парами или пылью (например, песчинками, металлической пылью или взвесями), а также любые другие места, где обычно рекомендуется выключать автомобильные двигатели.

Экстренные вызовы

Работа данного телефона, как и любого мобильного телефона, связана с использованием радиосигналов, с передачей по сетям стационарной и беспроводной связи и с реализацией программируемых пользователями функций, что не может гарантировать успешного соединения при любых обстоятельствах. Это означает, что в случае особо важных соединений (например, при вызове скорой медицинской помощи) нельзя надеяться только на мобильный телефон.

Следует помнить, что посылка или прием вызовов возможны при условии, что телефон включен и находится в зоне обслуживания сотовой сети с достаточной силой сигнала. Вызов службы экстренной помощи обеспечивается не во всех сотовых сетях, а также может оказаться невозможным при пользовании некоторыми сетевыми услугами и/или функциями мобильного телефона. Дополнительную информацию можно получить у поставщика услуг сотовой сети.

Выполнение экстренного вызова.

1. Включите телефон.

2. Введите местный номер службы экстренной помощи. Номера службы экстренной помощи различны в разных регионах.
3. Нажмите клавишу [↵].

Для выполнения экстренного вызова может потребоваться отключить некоторые функции (например функцию запрета вызовов). Дополнительная информация приведена в данном руководстве, либо ее можно получить у поставщика услуг сотовой сети.

Прочая важная информация по технике безопасности

- К установке телефона в автомобиле и его техническому обслуживанию допускается только специально обученный персонал. Нарушение правил установки и технического обслуживания может создать угрозу безопасности и привести к аннулированию гарантии на телефон.
- Регулярно проверяйте надежность крепления и работоспособность оборудования беспроводной связи в автомобиле.

- Не храните и не перевозите горючие жидкости, газы или взрывчатые вещества вместе с телефоном, его компонентами или принадлежностями.
- Владелец автомобилей, оснащенных воздушной подушкой безопасности, следует помнить, что воздушная подушка наполняется газом под высоким давлением. Не помещайте никаких предметов, включая стационарное или переносное оборудование беспроводной связи, над воздушной подушкой или в зоне ее раскрытия. Неправильная установка оборудования беспроводной связи может привести к серьезным травмам в случае срабатывания воздушной подушки.
- Выключите телефон перед посадкой в самолет. Использование мобильного телефона в самолете является опасным и запрещено законом, поскольку это может вызвать сбой в работе систем самолета.

- Нарушение этих требований может повлечь за собой временное или постоянное лишение нарушителя права на услуги телефонной сети, судебное преследование, либо обе меры одновременно.

Уход и техническое обслуживание

Данный телефон разработан и изготовлен с использованием самых последних достижений техники и требует осторожного обращения. Следуйте приведенным ниже рекомендациям — это позволит выполнить все условия предоставления гарантии и обеспечит длительную и безотказную работу изделия.

- Во избежание случайного попадания мелких деталей в дыхательные пути или повреждения телефона храните телефон, все его компоненты и аксессуары в месте, недоступном для детей и домашних животных.
- Оберегайте телефон и принадлежности от влаги. Атмосферные осадки, влага и жидкости содержат минеральные частицы, вызывающие коррозию электронных схем.

- Не берите телефон влажными руками. Это может вызвать поражение электрическим током или повреждение телефона.
- Не используйте и не храните телефон в запыленных или загрязненных помещениях. Это может вызвать повреждение подвижных частей телефона.
- Не храните телефон при повышенной температуре. Высокая температура может привести к сокращению срока службы электронных устройств и вызвать деформацию или оплавление пластмассовых деталей.
- Не храните телефон при пониженной температуре. При повышении температуры телефона до нормальной температуры возможна конденсация влаги внутри телефона, что вызывает повреждение электронных схем.
- Оберегайте телефон от падений, ударов и тряски. Неосторожное обращение может привести к поломке внутренних печатных плат.
- Не пользуйтесь для чистки телефона агрессивными химикатами, растворителями для химической чистки и сильными моющими средствами. Следует протирать телефон мягкой тканью, слегка смоченной в слабом мыльном водном растворе.
- Не раскрашивайте телефон. Краска может засорить подвижные узлы и нарушить их нормальную работу.
- Не помещайте телефон на нагревательные приборы (на плиту или на радиатор отопления) и не кладите его внутрь таких приборов, как микроволновая печь. При перегреве телефон может взорваться.
- В случае попадания воды внутрь телефона или на аккумулятор индикатор наличия влаги в телефоне меняет свой цвет. В таких случаях гарантия изготовителя на любой последующий ремонт телефона немедленно прекращается независимо от срока действия гарантии.

- Если телефон оснащен вспышкой или другим источником света, не подносите его слишком близко к глазам людей и животных. В противном случае органы зрения могут быть повреждены.
- Пользуйтесь только прилагаемой к телефону или рекомендованной изготовителем антенной. Использование других антенн, а также переделанных принадлежностей может привести к повреждению телефона и к нарушению правил эксплуатации радиооборудования.
- При нарушении нормальной работы телефона, аккумулятора, зарядного устройства или других принадлежностей обращайтесь в ближайший специализированный центр обслуживания. Персонал центра окажет помощь и выполнит все необходимые работы.

Алфавитный указатель

А

автодозвон • 61
аккумулятор
 зарядка • 7
 индикатор разрядки • 8
 меры предосторожности • 65
активная крышка • 61
алфавитный режим, ввод текста • 20

Б

Безопасность дорожного движения • 67
безопасность, вызовы • 60
блокировка
 телефон • 60
 функции меню • 60
 SIM-карта • 61
Браузер, Интернет • 45
будильник • 49
Быстрый доступ • 13, 62
быстрый набор • 55

В

веб-браузер
 доступ • 45
 закладки • 46
включение/выключение
 микрофон • 26
 телефон • 8
время подсветки, задание • 59
время, установка • 51
входящие, сообщения
 MMS • 40
 SMS • 36
выбор диапазона • 34
вызовы
 запрет вызовов • 32
 ожидающий • 33
 ответ на вызов • 24
 отклонение • 24
 переадресация • 26
 повторный набор номера • 23
 удержание • 25

Г

голосовые напоминания • 52
громкая связь • 26

Д

дата, установка • 51
диапазон сети, выбор • 33
дисплей
 внешний вид • 10
 значки • 10
 индикатор сервиса, задание • 59
 настройки • 58
 подсветка, настроить • 59
 язык • 60
 яркость • 59

Е

ежеминутный сигнал • 36

Ж

журнал звонков
 набранные номера • 30
 принятые • 30
 пропущенные • 29

З

закрытая группа абонентов • 33
запись, голосовых напоминаний • 52
запрет, вызовов • 32
звонок

 входящие вызовы • 34
 сообщения • 35
звук соединения • 36
звуки клавиатуры
 включение/выключение • 27
 выбор • 35
 громкость • 35
звуковые файлы, загруженные • 48
значки, описание • 10

И

игры • 47
идентификатор вызывающего абонента • 33
изображения, загруженные • 48
ИК-порт • 57
имена
 ввод • 20
 поиск • 53
индикатор разрядки аккумулятора • 8
индикатор сервиса • 59
Интернет • 45
исходящие, сообщения
 MMS • 41

SMS • 36

К

календарь • 50
 калькулятор • 51
 конвертер • 53
 конференц-связь • 27

Л

личное • 60

М

международные вызовы • 23
 мировое время • 49

Н

набранные номера • 30
 настройка звука • 34
 неполадки, устранение • 62

О

обои • 58
 ожидающий вызов • 33
 органайзер • 49
 ответ
 второй вызов • 26
 вызов • 24
 ответ любой клавишей • 61
 отправленные сообщения
 MMS • 40, 41

SMS • 36

отчеты о доставке, сообщение • 43
 охрана здоровья и техника безопасности • 64

П

пароль
 запрет вызовов • 32
 телефон • 60
 переадресация вызовов • 31
 повторный набор
 автоматический • 61
 вручную • 23
 последний номер, повторный набор • 23
 приветствие • 59
 приложения Java • 47
 принятые вызовы • 30
 продолжительность вызова • 30
 пропущенные вызовы • 29

Р

режим без звука • 13
 режим FDN (фиксированный набор) • 61
 режим T9, ввод текста • 21
 роуминг • 33

С

сброс настроек телефона • 62
 сервер голосовой почты • 39
 сигналы DTMF, передача • 27
 символы, ввод • 20
 создание сообщений

MMS • 41

SMS • 37

Сообщения

голосовые • 39
 приветствие • 59
 сети • 40
 MMS • 40
 Push • 44
 SMS • 36

сообщения сети • 44

Сообщения SMS

настройки • 38
 просмотр • 36
 создание/передача • 37
 удаление • 39

Состояние памяти

загруженные объекты • 49
 сообщения • 43
 телефонная книга • 56
 стоимость вызовов • 30

Т

текст, ввод • 20
 телефон

 блокировка • 13, 14, 60
 включение/выключение • 8
 дисплей • 10
 значки • 10
 комплектация • 6
 пароль • 60
 сброс настроек • 62
 уход и техническое обслуживание • 71

телефонная книга

 быстрый набор • 55
 добавление • 54
 параметры • 54
 поиск • 54
 удаление • 56

техника безопасности
 информация • 64

тональный сигнал откидной
 панели • 35

тональный сигнал при
 включении/выключении
 питания • 35

тональный сигнал сообщения • 35

У

удаление

журнал звонков • 29

телефонная книга • 56

MMS • 40, 41, 43

SMS • 36, 37, 43

удержание, вызова • 25

услуги сети • 31

удаление • 41

PIN, изменение • 60

PIN2, изменение • 61

SDN (Телефонные номера услуг)
• 56

SIM-карта

блокировка • 61

установка • 7

WAP и игры • 45

Ф

фоновое изображение • 58

Ш

Шаблоны

MMS • 41

SMS • 38

шрифт при наборе, задание • 59

Э

экстренные вызовы • 70

Я

язык, выбор • 60

A-Z

MMS-сообщения

настройки • 43

просмотр • 40

создание/передача • 41

Мобильный телефон**Samsung SGH-X200**

Данный товар **предназначен** для работы в качестве абонентской радиостанции носимой

в стандарте:

GSM-900/1800/1900

Размеры (В/Ш/Г):

85/43/20 мм

Вес:

75 г.

1 Аккумулятор*:

Стандартный. Li-Ion, 800 mAh
до 200 часов в режиме ожидания,
до 5 часов в режиме разговора.

Срок службы товара: 3 года.

Основные потребительские характеристики:

- 3 рабочих диапазона (GSM900/1800/1900).
- UFB ЖК-дисплей 65.536 цветов.
- 40-инструментальная полифония звонка.
- Доступ в интернет (WAP 2.0).
- Мультимедийные сообщения (MMS).
- GPRS класс 10, JAVA.
- Органайзер (календарь, список дел, будильник, мировое время, калькулятор).
- Виброзвонок, Автодозвон.
- Телефонная книга 1000 номеров.

*время работы аккумулятора зависит от конфигурации сотовой сети, расстояния до базовой станции, типа SIM-карты, рельефа местности и т.п.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ ПРОДУКЦИИ

Абонентская радиостанция носимая стандарта GSM 900/1800/1900

SGH-X200 производства фирмы **Samsung Electronics Co., Ltd.**

сертифицирована органом по сертификации

"Ростест-Москва"

Сертификат соответствия:	
Сертификат соответствия выдан:	
Сертификат соответствия действителен до:	
Абонентские радиостанции носимые типа SGH-X200 соответствуют требованиям нормативных документов:	ГОСТ Р 51318.22-99 ГОСТ Р 51318.24-99



Срок службы: 3 года

Изготовитель:

Samsung Electronics Co.Ltd.	Самсунг Электроникс Ко.Лтд.
------------------------------------	------------------------------------

Адрес:

7th Fl., Samsung Main Building.

Корея, Сеул, Самсунг Мейн Билдинг ,

250, 2-Ка, Taepyeong-Ro, Chung-Ku, Seoul, Korea

250, 2-Ка, Таепунг-Ро, Чунг-Ку

Декларация соответствия (R&TTE)

Указанное ниже изделие:

GSM900/GSM1800/GSM1900
Переносной сотовый телефон

(Описание изделия)

SGH-X200

(Наименование модели)

Samsung Electronics Co., Ltd, 94-1 Imsoo-Dong, Gumli City, Kyung Buk, Korea,
730-350

(наименование предприятия, адрес)*

изготовленный:

к которому относится настоящая декларация, соответствует указанным ниже стандартам и нормативным документам.

Безопасность : EN 60950-1:2001
ЭМС : EN 301 489-01 v1.4.1 (2002-08)
EN 301 489-07 v1.2.1 (2002-08)

SAR : EN 50360:2001
EN 50361:2001

Сеть : EN 301 511 v9.0.2 (2003-03)

Настоящим декларируется, что [были проведены все существующие радиотехнические тесты и что] указанное выше изделие соответствует принципиальным требованиям директивы 1999/5/EC.

Процедура подтверждения соответствия, упомянутая в статье 10 и подробно описанная в Приложении [IV] директивы 1999/5/EC, проводилась с привлечением следующих организаций:

BABT, Balfour House, Churchfield Road,
Watton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK
Идентификационный знак: 0168

CE 0168

Техническая документация хранится в:

Samsung Electronics QA Lab.

и представляется по запросу.
(Представитель в ЕС)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK
2005.09.06



Yong-Sang Park / ст. менеджер

(место и дата выпуска)

(фамилия и подпись уполномоченного лица)

* Не является адресом сервисного центра Samsung. Адреса и номера телефонов сервисного центра Samsung см. в гарантийной карточке или обращайтесь по месту приобретения телефона.